



CHIRURDZY Z MYSZKOWA: BĘDZIEMY ROBILI NAJTRUDNIEJSZE OPERACJE

Od kilku miesięcy w Szpitalu Powiatowym w Myszkowie pracuje grupa doświadczonych, młodych chirurgów, a wszystkich łączy jedno: do pracy w Myszkowie zachęcił ich szef oddziału chirurg Volodymir Lavrynets. Reszta zespołu chirurgów to Yarema Ferents, Pavel Verameichyk, Waldemar Mazur, Bartłomiej Szafranski, Wojciech Stocki i Piotr Kamkow. Większość przyszła z różnych części Polski z dwóch powodów: bo szefem oddziału jego kierownikiem jest właśnie chirurg pochodzący z Ukrainy Volodymir Lavrynets. Drugi powód to obietnica, że w Myszkowie będą mogli rozwijać swoje umiejętności, wykonywać coraz ciekawsze i często bardzo trudne zabiegi. O niezwykłej pracy chirurgów opowiada nam właśnie Volodymir Lavrynets.



Volodymir Lavrynets i jego zespół chirurgów Szpitala Powiatowego w Myszkowie

-Ten zespół chirurgów może robić wszystko, co obecnie oferuje wiedza medyczna z zakresu chirurgii -mówi Kierownik Oddziału Chirurgii Ogólnej Szpitala Powiatowego w Myszkowie lek. med. Volodymir Lavrynets.

Kierownik zespołu chirurgów to właśnie ten lekarz, którego ściągnął do Myszkowa doradca dyrektora SP ZOZ Myszków dr Dariusz Jorg, doradca restrukturyzacyjny SP ZOZ Myszków. Znają doktora Jorga bar-

dzo dobrze radni powiatowi którym wiele już razy Dariusz Jorg tłumaczył i uświadamiał w jak źle był zarządzamy SP ZOZ Myszków przez ostatnie lata. Ale co najważniejsze, zespół zarządcy SP ZOZ Myszków, czyli jego dyrektor Aldona Sylwa i doradca dr Dariusz Jorg nie tylko mówią jak jest źle, ale pierwszy raz od wielu lat radni, mieszkańcy powiatu słyszą nie tylko diagnozę, ale też sposób leczenia. Ten plan to rozwój innowacyjnych zabiegów

do których należą operacje bariatryczne. Szpital w Myszkowie już
strona 2,3

BEZPŁATNA OPIEKA
DLA OSÓB PRZEWLEKLE
CHORYCH

PALIUM
ZADZWOŃ DO NAS
502 491 513

OPIEKA PALIATYWNA W DOMU PACJENTA
HOSPICIUM@PALIUM-MYSZKÓW.PL UL. STRAŻACKA 45 GABINET NR 1 MYSZKÓW

Corn Place
Labirynt z kukurydzy
667 302 777
zapraszamy od środy do niedzieli 10:00 do 19:00
Pińczyce ul. Siewierska

Lilia
DOM POGRZEBOWY

- Usługi pogrzebowe
- Kremacje
- Całodobowy odbiór osób zmarłych
- Sala pożegnań
- Kwaciarnia Lilia

24h 518-518-208

Myszków ul. Krasickiego 95 F www.liliamyszkow.com

MG FC Auto
Częstochowa, ul. Żółkiewskiego 18

Twój wybór

jest gotowy do ich wykonywania, trwają procedury kontraktowania tych usług w NFZ. Właśnie do wykonywania w Myszkowie operacji bariatrycznych (zabiegi np. zmniejszenia żołądka- inwazyjna metoda leczenia skrajnej otyłości) został ściągnięty zespół medyków którymi kieruje **Volodymir Lavrynets**.

Kim jest ten lekarz, że Dariusz Jorg zabiegał tak żeby pracował w Myszkowie?

*-Moja prababcia była Polką, rodzina pochodzi ze Stanisławowa. W latach 1932-37 było to Województwo Stanisławowskie. W czasie, gdy Polska była pod zaborami, był to teren Austro-Węgier. Dzisiaj to oczywiście Ukraina -mówi **Volodymir Lavrynets**.*

Tu wtrąć że rozmowa z doktorem **Volodymirem Lavrynetsem** szybko przeszła w ton koleżeński, partnerski. Od razu poprosił, aby mówić mu po imieniu. Nasza prawie 2 godzinna rozmowa toczyła się już po dyżurze, ale co chwilę była przerywana wejściem rodzin pacjentów. Przyjemnością było obserwowanie jak doktor **Volodymir Lavrynets** ze spokojem, fachowością, tłumaczy rodzinom stan zdrowia czy postępy w leczeniu ich najbliższych. Nie zawsze były to łatwe tematy.

-Co z naszym ojcem? -pyta małżeństwo.

Volodymir Lavrynets: *-Szykujemy pana (X) do operacji. To jedyna szansa, na uratowanie mu życia. Bez tego zabiegu ojciec umrze na pewno, zabieg daje mu szansę przeżycia.*

Nie da się tego opisać słowami, gdyż chodzi o nieuchwytnie wrażenie, które widać tylko, gdy jest się świadkiem tej trudnej rozmowy. Po jednej stronie rodzina, która troszczy się o bliską osobę. Po drugiej lekarz, którego każde słowo, wzrok, ton głosu budzą zaufanie.

Rodzina starszego mężczyzny szykowanego do trudnej operacji wychodzi z pokoju lekarskiego z przekonaniem, że chirurdzy w Myszkowie zrobią wszystko co w ich mocy, żeby go uratować.

Volodymir Lavrynets: *-W tej chwili robimy na naszym oddziale pełny zakres zabiegów, większość z nich techniką laparoskopową. Wszystkie zabiegi są rejestrowane na video, co pozwala później analizować ich przebieg. Ten zespół chirurgów jaki mam teraz w Myszkowie, może robić wszystko.*

Nasze cele to wzrost bezpieczeństwa pacjentów, stopniowo wprowadzamy też zmiany, które docenia personel oddziału. W planie są operacje bariatryczne, ale jesteśmy już do ich

CHIRURDZY Z MYSZKOWA: BĘ NAJTRUDNIEJSZE OPERACJE



wykonywania gotowi.

-Jak przekonano cię do pracy w Myszkowie?

-Przeniosłem się do Myszkowa z Kostrzyna. Tam już nie miałem możliwości rozwoju. Poznałem Dariusza Jorga i to on mnie przekonał, że w szpitalu w Myszkowie będziemy mogli robić wszystkie zabiegi. Już robimy laparoskopię przez jedno wejście.

Volodymir Lavrynets pochodzi z Ukrainy. Ale jak trafiłeś do Polski?

-To był 2014 rok. Krym był już

zajęty przez „Zielone ludziki”, Donbas jeszcze nie. W Polsce przeszedłem całą ścieżkę certyfikacji mojego dyplomu lekarza, nauczylem się języka. Odbyłem 13 miesięczny staż podyplomowy. W Ukrainie tytuł lekarza uzyskałem w 2007 roku, jestem więc chirurgiem już prawie 20 lat. Obecnie specjalistą chirurgii ogólnej.

-Trudno mi nie zadać tego pytania. Do Polski, zwłaszcza od lutego 2022 roku, gdy wojna objęła całą Ukrainę, trafiło sporo lekarzy, pielęgniarek i ludzi wszelkich zawodów, którzy dzisiaj ciężko pracują w Polsce, płacą podatki i składki ZUS. Ale toczy się

też dyskusja o ich przygotowaniu do pracy w Polsce w zawodach medycznych. Najczęściej pada argument o barierze językowej. Języki polski i ukraiński mają wiele wspólnego, ale takie same przecież nie są.

Volodymir Lavrynets: *-Z Kostrzyna do Myszkowa wraz ze mną przeszło jeszcze dwóch lekarzy, którzy są z Ukrainy. Wszyscy mówią dobrze po polsku, choć oczywiście słychać nasz inny akcent. Ja nie wyobrażam sobie, żeby ze mną pracował lekarz, który nie mówi dobrze po polsku. To niedopuszczalne. Lekarz to nie sprzedawca w Żabce, musi się precyzyjnie komunikować z*

pacjentem, z jego rodziną.

Chirurgia to całe moje życie

Volodymir Lavrynets mówi, że chirurgia to całe jego życie. Innego sobie nie wyobraża. W kolejnych fragmentach rozmowy stara się wyjaśnić, jak chirurgia wpływa na jego życie. Bo nie ma w nim nic poza chirurgią:

-Mam partnerkę, tu w Polsce, a była żona z córką, 14 letnią mieszka

TYGODNIK REGIONALNY: GAZETA MYSZKOWSKA ukazuje się od 1993r. **KURIER ZAWIERCIAŃSKI** ukazuje się od 2009 roku

Wydawca: „MyszPress” s.c. Redaktor Naczelny: Jarosław Mazanek jaroslaw.mazanek@myszpress.pl tel. 602 514 030

Dziennikarze i feletoniści: Tomasz Urbański (sport), Antoni Starowicz (ekspert podatkowy), Zdzisława Moskwińska (New York), Damian Liszczyk, Czesław Orliński, Michalina Skwara, Sebastian Rusik, Waldemar Stelmach.

REDAKCJA I BIURO OGŁOSZEŃ: 42-300 Myszków ul. Sikorskiego 53/3 redakcja@myszpress.pl tel. +48 536 334 438

Godziny pracy: Pn-Wt 9⁰⁰-15⁰⁰ SRODA 9⁰⁰-16⁰⁰ CZWARTEK 9⁰⁰-12⁰⁰ PIĄTEK nieczynne

Reklama: Sylwia Mazanek sylwia.mazanek@myszpress.pl tel. 602398386 Nr konta do wpłat: MyszPress s.c. 88 1050 1168 1000 0022 0158 3701

Druk: POLSKA PRESS Sp. z o.o. Oddział Poligrafia Drukarnia Sosnowiec Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Zaznaczamy sobie prawo skracania listów i tekstów nadesłanych. Za treść ogłoszeń i reklam redakcja nie odpowiada.

.PL NASZE PORTALE INFORMACYJNE: www.gazetamyszkowska.pl www.kurierzawiercianski.pl

*w Czechach. To ta trudna strona by-
cia chirurgiem, że wielu z nas przed-
kłada pracę nad rodziną. Nie każda
żona to zrozumie. Nieraz są sytuacje,
że chirurg, dla którego ta praca to
pasja, powołanie które zawsze jest
na pierwszym miejscu. Masz np.
umówiony wylot na wakacje, ale na
lotnisku nie wsiadasz do samolotu,
rodzina leci sama, a ty wracasz do
szpitala, bo pacjent tego wymaga -
Volodymyr Lavrynets.*

Volodymyr Lavrynets: *-To chirurgia świadoma, szyta na miarę konkretnego pacjenta, jego choroby. Czasem wiele godzin trwa planowanie jak wykonać zabieg. Jeśli chodzi o bariatrę są obecnie trzy ośrodki w Polsce. Wykonujemy procedury ORAR, czyli plastykę przedniej ściany brzusznej przy monsturalnych przepuklinach. Udało nam się uratować pacjenta u którego laparoskopowo usunęliśmy torbiel wątroby. U innego pacjenta podobną metodą wykonaliśmy odbarczenie trzustki. Powtórzę więc to co już raz mówiłem, bo chcę, żeby to zabrzmiało co chcemy zrobić w Myszkowie:*

Volodymyr Lavrynets: *-Staram się nie stawiać żadnych barier pomiędzy nami chirurgami, a pacjentem. Są pewne granice, wynikające z tego, że lekarz jest lepiej wykształcony. Ale musi rozmawiać z pacjentem i rodziną w taki sposób, takim językiem, żeby był zrozumiany. Ważna jest dobra komunikacja z pacjentem i to robimy. Moich asystentów uczę pokory.*

Chirurg bez pokory nie jest chirurgiem

Po tych słowach ja dodam że ciągle jest to artykuł o **Szpitalu Powiatowym. W Myszkowie**. Co prawda z ambitnym planem połączenia SP ZOZ Myszków z Zagłębiowskim Szpitalem Klinicznym w Czeladzi, co otwiera perspektywę, że Myszków byłby też szpitalem klinicznym, szkolącym rocznie dziesiątki młodych lekarzy w tym chirurgów.



Volodymyr Lavrynets: *-Mówiłem o zabiegach laparoskopowych wykonywanych przez jeden port*



-Mam taki projekt który nazywam #ZaCzerwonąLinia - życie chirurga poza salą operacyjną. Pokazuję na swoim profilu pracę chirurga na wesoło, z przymrużeniem oka. Na luzie.

Volodymyr Lavrynets: *-Jest inne powiedzenie chirurgów: „chirurg się nie męczy, tylko kawa za słaba”.*

Jestem jeszcze bardzo słaby, ale już czuję poprawę. Guz się zmniejsza, leczenie daje efekty. Bardzo mi się podoba podejście całego zespołu do pracy, co pacjenta. Jestem po prostu pewien, że zrobili wszystko, żeby mi pomóc. Od Dnia Matki tu jestem, czyli od 26 maja.

Jarosław Mazanek

NOWY STANDARD BURGERA

Mamy dla Was nowe smaki burgerów
i jeszcze lepszą recepturę mięsa!

*najlepsze składniki,
niepowtarzalny smak*

JUŻ OD 30ZŁ!

RYNEK 5, SIEWIERZ

797-578-000

Gwarancja stałej raty!



**MIĘDZYPOWIATOWY
BANK SPÓŁDZIELCZY
W MYSZKOWIE**

Twoim Bankiem!



Polski Bank

Weź kredyt na Twoje plany

bez prowizji



**ORPOCECENIOWANIE
STAŁE**

8,48%

**KWOTA KREDYTU
DO**

250 000 zł

**OKRES SPŁATY
DO**

10 LAT

RRSO: 8,82%

www.bsmyszkow.pl

34/313-78-00

ZAPRASZAMY DO NASZYCH PLACÓWEK!

Rzeczywista Roczna Stopa Oprocentowania (RRSO) wynosi 8,82 %, przy następujących założeniach: całkowita kwota kredytu (bez kredytowanych kosztów) 26.260,00 zł, całkowita kwota do zapłaty: 28.542,90 zł, oprocentowanie stałe 8,48 % w stosunku rocznym, całkowity koszt kredytu: 2.282,90 zł (w tym: prowizja 0 zł, odsetki 2.282,90 zł), spłata kredytu nastąpi w 23 miesięcznych ratach równych w wysokości 1.240,99 zł oraz ostatnia (23 rata) wyrównawcza 1.241,12 zł. Kalkulacja została dokonana na dzień 22.12.2025 r. na reprezentatywnym przykładzie bez dobrowolnego ubezpieczenia spłaty kredytu na wypadek zdarzeń losowych.

Rycerski Dzień na Zamku – historia, literatura i wspólna zabawa

W ramach projektu „Literackie wędrowanie – książka jako przestrzeń integracji” Gminna Biblioteka Publiczna w Poraju zorganizowała wyjątkowe wydarzenie pod hasłem „Rycerski Dzień na Zamku”, które poprowadziło Bractwo Rycerskie Ziemi Ogrodzienieckiej. Spotkanie połączyło promocję czytelnictwa z edukacją historyczną oraz rodzinną rozrywką, przenosząc uczestników w fascynujący świat średniowiecza.

Program wydarzenia obfitował



ZAWIERCIE. STRZELAŁ Z WIATRÓWKI DO PRZECHODNIÓW

(Zawiercie) Do niebezpiecznego zdarzenia doszło we wtorek wieczorem na ul. Mrzysłódzkiej w Zawierciu. Z jednego z pobliskich budynków padły strzały z broni pneumatycznej w kierunku przechodniów. Jeden z mężczyzn został ranny w rękę.

Zgłoszenie wpłynęło do policji po godzinie 20.00. Na miejsce skierowano patrol, który zastał dwóch mężczyzn ukrywających się za ogrodzeniem. Jeden z nich miał krwawiącą ranę ręki. Funkcjonariusze udzielili mu pierwszej pomocy i wezwali zespół ratownictwa medycznego.

Poszkodowani wskazywali dom, z którego – ich zdaniem – oddano strzały. Na posesji policjanci zastali kobietę oraz jej 25-letniego syna. Mężczyzna zaprzeczał, że strzelał do ludzi, przyznał jednak, że okno jego pokoju wychodzi w kierunku miejsca zdarzenia.

Podczas przeszukania pokoju funkcjonariusze znaleźli krótką broń pneumatyczną ukrytą pod ubraniami na komodzie. Zabezpieczyli również długą broń pneumatyczną, magazynki oraz kulki do wiatrówek. 25-latek został zatrzymany. Badanie wykazało, że miał blisko 1,5 promila alkoholu w organizmie.

Mężczyzna usłyszał zarzut spowodowania naruszenia czynności narządu ciała lub rozstroju zdrowia trwającego nie dłużej niż siedem dni. Przyznał się

do zarzucanego mu czynu.

Zgodnie z Kodeksem karnym za takie przestępstwo grozi grzywna, kara ograniczenia wolności albo kara pozbawienia wolności do dwóch lat. Ze względu na okoliczności zdarzenia śledczy uznali, że miało ono charakter chuligański, co może skutkować surowszym wymiarem kary. (red) zd. KPP Zawiercie



w liczne atrakcje. Publiczność mogła podziwiać widowiskowy pokaz walk rycerskich, zapoznać się ze średniowiecznym uzbrojeniem i strojami oraz obejrzeć pokaz dawnych tańców, połączony z nauką podstawowych kroków. Dużym zainteresowaniem cieszył się także wykład poświęcony codziennemu życiu w średniowieczu, który przybliżył realia epoki i jej obyczaje.

Nie zabrakło również warsztatów rzemieślniczych. Uczestnicy mieli okazję poznać tajniki rymarstwa i krawiectwa oraz zobaczyć, jak wyglądała praca dawnych rzemieślników. Dzięki praktycznym pokazom mogli lepiej zrozumieć, jak wiele umiejętności wymagało wykonywanie przedmiotów codziennego użytku przed wiekami.

Dodatkową atrakcją było stoisko Nadleśnictwa Złoty Potok, którego pracownicy przygotowali przyrodnicze zagadki i łamigłówki. Była to doskonała okazja do sprawdzenia swojej wiedzy o lesie i jego mieszkańcach, a także do



Oszuści chcieli wyłudzić 100 tysięcy złotych. 48-latka nie dała się nabrać

Mieszkanka gminy Żarnowiec wykazała się czujnością i nie dała się oszukać przestępcom podszywającym się pod pracowników banku. Dzięki swojej rozwadze uchroniła oszczędności w wysokości 100 tysięcy złotych.

Do zdarzenia doszło w minioną środę. Do 48-letniej kobiety zadzwoniła osoba podająca się za pracownicę banku. Rozmówczyni poinformowała, że we wniosku kredytowym złożonym na dane kobiety brakuje kilku informacji. Zaskoczona 48-latka od razu zaprzeczyła, aby składała jakiegokolwiek wniosek o kredyt.

Kobieta z obcym akcentem zapytała następnie, w jakim banku 48-latka posiada konto. Po uzyskaniu tej informacji zakończyła rozmowę.

Kilka chwil później telefon zadzwonił ponownie. Tym razem rozmówca, również mówiący z obcym akcentem, przedstawił się jako pracownik banku, w którym kobieta miała rachunek. Poinformował ją, że system wykrył próbę logowania do jej konta z innej części Polski i chciał potwierdzić, czy to ona podejmowała taką

próbę. Gdy usłyszał zaprzeczenie, zaczął przekonywać, że pieniądze zgromadzone na koncie są zagrożone.

Mężczyzna wypytał 48-latkę o wysokość oszczędności, a następnie polecił jej natychmiast wypłacić wszystkie środki z konta, korzystając z wyznaczonych przez niego placówek. Gdy kobieta zaproponowała, że skorzysta z bliższego punktu, oszust stanowczo się temu sprzeciwił i zaczął wywierać na nią coraz większą presję.

W pewnym momencie 48-latka poinformowała, że nie ma możliwości natychmiastowego dojazdu, ponieważ z samochodu korzystają członkowie jej rodziny. Wówczas rozmówca polecił jej skontaktować się z bliskimi i ustalić, kiedy będzie mogła odebrać auto.

To właśnie wtedy kobieta nabrała podejrzeń. Przerwała rozmowę i skontaktowała się z infolinią swojego banku. Pracownik potwierdził, że był to telefon od oszustów, którzy próbowali wyłudzić jej pieniądze.

Dzięki zachowaniu zimnej krwi i zwerifikowaniu informacji u źródła mieszkanka gminy Żarnowiec nie straciła swoich oszczędności. Uchroniła 100 tysięcy złotych. W czwartek zgłosiła sprawę policji, składając zawiadomienie o podejrzeniu popełnienia przestępstwa.

Policjanci apelują!

- Jeśli masz wątpliwości, z kim rozmawiasz – rozłącz się i samodzielnie skontaktuj się z bankiem.

- Pracownicy banku nigdy nie proszą o podawanie loginów i haseł do konta lub innych wrażliwych danych, więc jeśli ktoś prosi o takie informacje – rozłącz się i powiadom bank.

- Konsultanci banków nigdy nie zachęcają do pobierania żadnych aplikacji do szybkiej obsługi klienta. Jedynymi aplikacjami promowanymi przez bank są te dedykowane do obsługi posiadanych rachunków i kart bankowych. (red)

FIZJOTERAPIA

PRZYSTĘPNE
CENY!

Pełny zakres usług

- fizykoterapia (ćwiczenia z fizjoterapeutą z tytułami magistra)
- krioterapia
- pole magnetyczne (magnetoterapia)
- ultradźwięki
- fonoforeza
- diatermia krótkofalowa



Przychodnia Lekarska J. Kleszczewski
Zawiercie ul. Parkowa 12 tel. do rejestracji 32 67 71 496

Pijany i bez prawa jazdy uderzył BMW w drzewo

(Pilica) 30-letni mieszkaniec Bytomia, będąc pod wpływem alkoholu i nie posiadając uprawnień do kierowania pojazdami, wsiadł za kierownicę BMW. Jego podróż zakończyła się uderzeniem w drzewo. W samochodzie znajdowała się również 29-letnia pasażerka. Na szczęście w zdarzeniu nikt nie odniósł poważnych obrażeń.



Do zdarzenia doszło 12.07.26r. po godzinie 10.00 na ulicy Mickiewicza w Pilicy. Policjanci z Ogródzienia zostali skierowani na miejsce po zgłoszeniu, że samochód osobowy wjechał do rowu. Po przybyciu funkcjonariusze zastali stojące na poboczu BMW. Za kierownicą siedział 30-letni mężczyzna, a na miejscu pasażera znajdowała się 29-letnia kobieta. Badanie urządzeniem AlcoBlow wykazało, że kierowca znajdował się pod działaniem alkoholu. Na miejsce wezwano zespół ratownictwa medycznego, który przewiózł kobietę do szpitala na dalsze badania.



Podczas interwencji mężczyzna zachowywał się agresywnie. Naruszył nietykalność cielesną interweniujących policjantów oraz znieważył ich słownie. Został zatrzymany. Jak ustalili mundurowi, 30-latek nie tylko prowadził pojazd pod wpływem alkoholu, ale również nie posiadał wymaganych uprawnień do kierowania. Ostateczna kwalifikacja prawna dotycząca prowadzenia pojazdu będzie zależeć od wyników badań krwi, które wykażą, czy mężczyzna znajdował się w stanie nietrzeźwości. Mieszkaniec Bytomia odpowie również za naruszenie nietykalności cielesnej funkcjonariuszy, za co grozi kara do 3 lat pozbawienia wolności, oraz za ich znieważenie, które zagrożone jest karą do roku więzienia. (red) zd. KPP Zawiercie

Hulajnogą elektryczną bezpiecznie i zgodnie z przepisami

Hulajnogi elektryczne na stałe wpisały się w krajobraz polskich miast i miejscowości. To wygodny, szybki i ekologiczny środek transportu, szczególnie popularny w okresie letnim. Wraz ze wzrostem liczby użytkowników rośnie jednak także liczba zdarzeń drogowych z ich udziałem. Dlatego warto przypomnieć najważniejsze przepisy oraz zasady bezpiecznej jazdy.

Najważniejsze zasady korzystania z hulajnóg elektrycznych:

kach określonych przepisami – należy poruszać się z prędkością zbliżoną do prędkości pieszego i bezwzględnie ustępować pierwszeństwa pieszym;

- hulajnogą elektryczną może jechać wyłącznie jedna osoba – przewożenie pasażerów jest zabronione;
- zabroniona jest jazda pod wpływem alkoholu lub środków działających podobnie do alkoholu;



- maksymalna dopuszczalna prędkość wynosi 20 km/h;
- należy korzystać z drogi dla rowerów lub pasa ruchu dla rowerów, jeśli są wyznaczone;
- jeśli nie ma infrastruktury rowerowej, można poruszać się jezdnią, na której obowiązuje ograniczenie prędkości do 20 km/h;
- z chodnika lub drogi dla pieszych wolno korzystać jedynie w przypad-

dzieci do 10. roku życia mogą korzystać z hulajnogi wyłącznie w strefie zamieszkania i pod opieką osoby dorosłej;

- osoby w wieku od 10 do 18 lat, które nie posiadają prawa jazdy odpowiedniej kategorii, powinny mieć kartę rowerową;
- osoby, które nie ukończyły 16. roku życia, mają obowiązek jazdy w kasku ochronnym. (red)

CORN PLACE. LABIRYNT Z KUKURYDZY. W SOBOTĘ OTWARCIE!

Labirynt w kukurydzy na polu w Pińczycach! Nowe miejsce rozrywki i edukacji rusza już w sobotę 18 lipca na polu w Pińczycach. Rodzina Machurów z Żeliszawic, znana z produkcji rolnej oraz wyrobu wędlin rzemieślniczych utworzyła w Pińczycach atrakcję jakiej dotychczas w naszym regionie nie było. W Pińczycach rośnie labirynt w kukurydzy. Całkowita długość labiryntu do 4 kilometry. Jest w czym i gdzie zabłądzić.

Labirynty jako atrakcja dla dzieci, rodziców, po prostu dla całych rodzin istnieją w Polsce w kilku miejscach, ale ten który utworzyli Machurowie w Pińczycach jest pierwszy w Województwie Śląskim i na Jurze Krakowsko- Częstochowskiej. Labirynt w trakcie koła powstał przy pomocy komputerowego sterowania planem zasiewów i usuwania zbędnych sadzonek kukurydzy. Zdarzają się też labirynty konopne, ale w tym roku z okazji premiery CORN PLACE właściciele zdecydowali się na kukurydź.

LABIRYNT PEŁEN ATRAKCJI I ZADAŃ DO WYKONANIA

Cały labirynt ma 4 kilometry, a najkrótsza, bezbłędna trasa ma 1,8 kilometra. Przy pomocy kodu QR zaczynając zabawę użytkownicy wybierają jedną z pięciu ścieżek tematycznych, a po drodze odpowiadają na 14 pytań. Na zwycięzców czekają upominki i nagrody główne, które zostaną rozlosowane podczas zakończenia sezonu, co jest planowane w dniach 5-8 listopada 2026.

Wśród nagród głównych znajdują się:

- rower
- trzydniowy pobyt w hotelu w górach
- tusza świńska



Tu warto dodać, że tusza świńska jako nagroda ma związek z tym, że rodzina Jana Machury z Żeliszawic słynie z produkcji rolnej i wyrobów mięsnych. W Żeliszawicach funkcjonuje rodzinna Domowa Masarnia działająca od 1969 roku.



Domowa masarnia oferuje:

doskonałe wyroby według tradycyjnych receptur produkowane tylko z najwyższej jakości mięsa. Masarnia nie stosuje chemicznych konserwantów.

Wiele atrakcji z okazji otwarcia CORN PLACE!

W sobotę 18 lipca rusza Corn Place. Z okazji otwarcia właściciele zapowiadają szereg dodatkowych atrakcji:

- strefa zabaw dla dzieci
- strefa gastronomiczna
- ognisko i relaks
- konkursy i niespodzianki

Nauka i zabawa. 5 tematów 14 zadań

Zwiedzając labirynt w kukurydzy

dzieci i dorośli mogą korzystając z aplikacji rozwiązywać 14 zadań wybierając na początku jeden z tematów:

- bajki
- rolnictwo
- pytania o regionie
- wiedza ogólna

Zwłaszcza ten ostatni blok zadań może zaciekać lokalną społeczność, co wiedzą o własnej miejscowości. W temacie wiedza lokalna znajdują się bowiem

pytania z historii i kultury Siewierza, Żeliszawic i gminy Koziegłowy.

Domowa Masarnia
Żeliszawice ulica Podleśna 2
tel. 519430952

CORN PLACE. Lokalizacja:
Pińczycze, ulica Siwierska
50.535338, 19.229444



PLENER MALARSKO-FOTOGRAFICZNY „ARTYSTYCZNA POZYTYWKA” PEŁEN INSPIRACJI I TWÓRCZEJ PASJI

W dniach 1–3 lipca odbył się Plener Malarsko-Fotograficzny „Artystyczna Pozytywka”, zorganizowany przez Stowarzyszenie Miłośników Twórczości Janusza Gniatkowskiego „Apasjonata” we współpracy z Gminnym Ośrodkiem Kultury im. Janusza Gniatkowskiego w Poraju.



Przez trzy dni ponad 30 uczestników – miłośników malarstwa i fotografii – rozwijało swoje pasje w niezwykle urokliwym miejscu. Gospodarzem pleneru była Agroturystyka „Karpiówka” w miejscowości Masłowski, której malownicze otoczenie lasów i stawów stało się niewyczerpanym źródłem inspiracji dla artystów.

Uczestnicy z ogromnym zaangażowaniem uwieczniali piękno natury – jedni na płótnach, inni w kadrach swoich aparatów fotograficznych. Był to czas pełen twórczych poszukiwań, wymiany doświadczeń, wspólnych rozmów i wzajemnej inspiracji. Powstały wyjątkowe prace ukazujące piękno lokalnego

Chwastek, Zofia Chwastek, Maria Duszka, Jolanta Huras, Maria Jakubczak, Marta Jędrzejewska, Izabela Korpol, Agnieszka Kawiecka, Dorota Kozubek, Marta Kożuchowska, Ewelina Kustra, Aleksandra Lisiecka, Oskar Lubos, Ani Muradyan, Stefania Musialik, Anna Paterek- Rukasz, Barbara Pińczyńska, Stanisław Pokorski, Mariola Polcik, Jan Rojewski, Joanna Szczółka, Małgorzata Winiarska,

Grupa fotograficzna – Łukasz Filipczak, Gerard Gapik, Danuta Grzegorzczak, Marek Majchrzak, Łukasz Maszczyk, Ewa Miśta, Adam Musialik, Tadeusz Musialik, Anna Nowicka, Bożena Paliga, Anna Przepióra, Paweł Ra-



krajobrazu oraz niezwykłą wrażliwość ich autorów.

Plener przebiegał w niezwykle serdecznej atmosferze, sprzyjającej zarówno rozwijaniu talentów, jak i nawiązywaniu nowych znajomości. Uczestnicy zgodnie podkreślali, że kontakt z naturą, możliwość wspólnego tworzenia oraz wymiany doświadczeń były bezcennym elementem tego wydarzenia.

W plenerze udział wzięli:
Grupa malarska – Małgorzata Butryn, Maria Całus, Bogusław

kowski, Anna Ślęzak, Jakub Świątek.

To były trzy dni, które pokazały, że sztuka najlepiej rozkwita tam, gdzie spotykają się ludzie pełni pasji i piękno natury. Mamy nadzieję, że to wydarzenie stanie się początkiem kolejnych artystycznych spotkań.

– Zależało nam, aby stworzyć przestrzeń, w której każdy będzie mógł zatrzymać się na chwilę, spojrzeć na naturę z artystycznej perspektywy i po prostu czerpać radość z tworzenia. Frekwencja oraz niezwykle pozytywne opinie uczestników pokazały, że taki plener był bardzo potrzebny – podkreślają organizatorzy. (red) zd. GOK Poraj



Unia Europejska zatwierdza wsparcie dla rolników w związku z wysokimi cenami nawozów. Do Polski trafi ponad 66 mln euro

Eskalacja konfliktu na Bliskim Wschodzie i zakłócenia w dostawach surowców doprowadziły do wzrostu cen nawozów, powodując perturbacje w gospodarstwach rolnych w całej Europie. W tym tygodniu Rada UE zatwierdziła mechanizm wsparcia dla rolników. Według zapowiedzi resortu rolnictwa do Polski trafi ponad 66 mln euro, a po uzupełnieniu unijnej pomocy środkami krajowymi pula wyniesie 850 mln zł. Część europosłów uważa jednak, że proponowana pomoc jest niewystarczająca.

– Od kilku miesięcy walczyliśmy o to, aby po wybuchu konfliktu pomiędzy Stanami Zjednoczonymi i Iranem i po wzrostach cen, szczególnie gazu, a co za tym idzie drastycznym wzroście cen nawozów, wesprzeć polskich rolników. To się udało. Mamy już przyjęte rozwiązanie, w ramach którego będą oni mogli skorzystać ze specjalnych dopłat do hektara gospodarstwa zarówno z pieniędzy europejskich, jak i krajowych – mówi Krzysztof Hetman, poseł do Parlamentu Europejskiego z PSL, członek grupy Europejskiej Partii Ludowej (EPL).

Europosłowie na lipcowym posiedzeniu w trybie pilnym zdecydowali o wprowadzaniu zmian w unijnej wspólnej polityce rolnej (WPR) zaproponowanych przez Komisję, aby zapewnić rolnikom pomoc. 13 lipca formalnie zostały zatwierdzone przez Radę UE i wejdą w życie po opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym UE.

Zgodnie z nowymi przepisami rolnicy będą mogli otrzymać wsparcie płynnościowe o wartości do 80 proc. ponoszonych dodatkowych kosztów nawozów. Kraje członkowskie będą miały również możliwość zwiększenia zaliczek na płatności bezpośrednie z 70 proc. do 75 proc. i wypłacania ich poszkodowanym rolnikom bezpośrednio po złożeniu przez nich wniosku (a nie dopiero po 16 października, jak określają obowiązujące przepisy). Państwa uzyskają większą elastyczność w dostosowywaniu swoich budżetów na płatności bezpośrednie na przyszły rok.

– Spośród wszystkich państw członkowskich najwięcej środków trafi do Polski. Mówimy o kilkudziesięciu milionach euro – wyjaśnia Krzysztof Hetman.

Komisja planuje zmobilizować w sumie 540 mln euro, z czego Polska ma otrzymać 66,6 mln euro. Państwa członkowskie będą mogły uzupełnić to wsparcie środkami krajowymi do wysokości 200 proc. unijnego przydziału. W skali UE może to zwiększyć łączną kwotę dostępnej pomocy do 1,5 mld euro. Resort rolnictwa 10 lipca zapowiedział, że Polska wykorzysta pełny dostępny limit krajowego współfinansowania. To oznacza, że po dołożeniu pieniędzy z budżetu państwa

w Polsce pula pomocy może wzrosnąć do ponad 850 mln zł.

– Jeśli dołożymy środki krajowe, to jestem przekonany, że będziemy w stanie zniwelować drastyczny wzrost cen dla rolników – uważa europoseł z EPL.

– Nie twierdzę, że to są rozwiązania, które mocno wpłyną na ceny nawozów, chociażby w Polsce. Duża część pomocy sprowadza się do tego, że można udzielać pomocy publicznej, dopłacać czy w inny sposób refinansować koszty nawozów na rzecz rolników. Mamy świadomość tego, że polski rząd nie jest chętny wspierać ich w takim zakresie, jaki byłby adekwatny i istotny z punktu widzenia ceny dla rolnika. Traktuję to więc jako diagnozę problemu, ale nie jego rozwiązanie – twierdzi Waldemar Buda, poseł do Parlamentu Europejskiego z PiS, członek grupy Europejskich Konserwatystów i Reformatorów (EKR).

Nawożenie jest jednym z najważniejszych kosztów ponoszonych w rolnictwie. W 2023 roku odpowiadało za ok. 16 proc. całkowitych wydatków rolników prowadzących uprawy polowe. Jak wynika z uzasadnienia do rozporządzenia, w IV kwartale 2025 roku koszty nawozów ponoszone przez rolników w UE były o 62 proc. wyższe niż w 2020 roku. W kwietniu 2026 roku ceny nawozów azotowych wzrosły o kolejne 40 proc. w zestawieniu z grudniem 2025 roku.

– Te kilkadziesiąt milionów euro dla Polski to – gdy przeliczymy na tonę, na rolnika – bardzo niewielkie środki. Nie da się więc powiedzieć, że to jest realna pomoc dla rolników – ocenia Waldemar Buda. – Z pewnością będą oni mieli problemy z tytułu cen nawozów, ponieważ nie jesteśmy w stanie rozwiązać tego problemu w tak krótkiej perspektywie z punktu widzenia podaży i ceny produkcji.

Komisja Europejska podkreśla, że pogorszenie przystępności cenowej nawozów może skłonić rolników do ograniczenia ich stosowania, co może mieć negatywny wpływ na jakość i plony, a także prowadzić do zmniejszenia powierzchni upraw, tym samym odbijając się na produkcji rolnej w Unii Europejskiej. Parlament wskazuje, że UE jest zależna od importu w przypadku 30 proc. nawozów azotowych i 70 proc. na-

wozów fosforowych wykorzystywanych w produkcji rolnej.

– Jedną ze spraw, którą udało nam się załatwić, było wprowadzenie zaporowych, 50-proc. cel na rosyjskie i białoruskie nawozy, co wyeliminowało je z rynku. Dalo to oddech naszym zakładom nawozowym i przemysłowi chemicznemu – podkreśla Krzysztof Hetman. – Rolnicy oczekiwali, że nawozy, które będą pochodziły z rodzimego przemysłu chemicznego, będą w przystępnych cenach. To z pewnością by się udało, gdyby nie konflikt Stanów Zjednoczonych z Iranem. Teraz oczekują większej stabilizacji. Dlatego wprowadzamy takie rozwiązania jak wsparcie dla rolników w postaci dopłat do nawozów.

Unijna produkcja sektora nawozowego opiera się na gazie ziemnym – w przypadku nawozów azotowych od 60 do 80 proc. kosztów produkcji stanowi cena gazu. Dlatego branża tak mocno reaguje na wydarzenia geopolityczne, takie jak agresja Rosji na Ukrainę czy zamknięcie cieśniny Ormuz.

– Polska ma możliwości i zdolności produkcyjne, ale problem polega na tym, że produkuje bardzo drogo, ponieważ obecnie gaz jest niezwykle drogi – podkreśla europoseł z EKR. – Cena nawozów to przede wszystkim gaz do produkcji. Surowiec z Rosji kiedyś był tanim komponentem, ale dzisiaj mamy sankcje – i dobrze. W związku z tym produkcja jest niezwykle droga. Poza tym wiele krajów, które produkowałyby nawozy z wykorzystaniem gazu rosyjskiego, dzisiaj też importuje z Europy Środkowo-Wschodniej. To powoduje deficyty i drogą produkcję. Stąd te konsekwencje.

1 lipca 2025 roku weszło w życie rozporządzenie o podwyższeniu cel na nawozy importowane z Rosji i Białorusi do Unii Europejskiej. Oprócz dotychczasowej stawki celnej wynoszącej 6,5 proc. została doliczona dodatkowa opłata, początkowo w wysokości 40–45 euro za tonę, która stopniowo będzie wzrastać do 315–430 euro za tonę w 2028 roku. Newseria (red)

Trzech pijanych uczestników ruchu drogowego zatrzymanych jednego dnia. Dwóch nie miało uprawnień

Policjanci z myszkowskiej drogówki tylko jednego dnia zatrzymali trzech nietrzeźwych uczestników ruchu drogowego. Wśród nich byli kierowca motoroweru, rowerzysta oraz kierująca samochodem osobowym. Dwie z zatrzymanych osób nie posiadały również uprawnień do kierowania pojazdami.

Funkcjonariusze ruchu drogowego każdego dnia prowadzą kontrole mające na celu poprawę bezpieczeństwa na drogach. Sprawdzają m.in. trzeźwość kierujących, przestrzeganie ograniczeń prędkości, stan techniczny pojazdów oraz wymagane uprawnienia. W okresie wakacyjnym działania te są dodatkowo intensyfikowane ze względu na wzmożony ruch.

Pierwsza interwencja miała miejsce wczoraj o godz. 7.20 na ul. Jedwabnej w Myszkowie. Policjanci zatrzymali do kontroli 30-letniego kierującego motorowerem. Badanie alkomatem wykazało



2,5 promila alkoholu w jego organizmie. Dodatkowo okazało się, że mężczyzna nie posiadał uprawnień do kierowania.

Kolejne zatrzymanie nastąpiło około godz. 10.10 w Żarkach Letnisku.

Mundurowi skontrolowali 49-letniego rowerzystę, który miał ponad promil alkoholu w organizmie. Za popełnione wykroczenie został ukarany mandatem w wysokości 2500 zł.

Trzecia interwencja miała miejsce około godz. 12.45, również w Żarkach Letnisku. Policjanci zatrzymali 42-letnią kobietę kierującą volkswagenem. Badanie wykazało blisko 1,6 promila alkoholu. Jak ustalili funkcjonariusze, kobieta nie posiadała także uprawnień do kierowania pojazdami. (red) zd. przykładowe Freepik

W polskich miastach spada liczba zarejestrowanych urodzeń i kobiet w wieku prokreacyjnym. Zdaniem ekspertów pogarszająca się sytuacja demograficzna w całym kraju może doprowadzić do poważnych konsekwencji. Już teraz zamykane są kolejne żłobki i przedszkola. Coraz więcej osób osiąga wiek emerytalny, co wiąże się m.in. z płaceniem mniejszych podatków. Ekspertiści wskazują, że ucierpi na tym m.in. finansowanie samorządów, które mogą potrzebować wsparcia ze strony państwa.

A photograph of a gravestone in a forest. The stone is dark and rectangular, with white text that reads: "MIOGAŁA BIAŁKIEWICZ", "1898-1988", "1988". A colorful, multi-colored cloth is draped over the top of the stone. In front of the stone, there is a small, light-colored rectangular plaque with a photograph of a person. The ground is covered with green grass and some small flowers. The background shows a dense forest of tall trees.

17.07.2026r. 7

Myszkowski Klub Motocyklowy

MKM1948

zaprasza na

XIII Skalny Złot Motocyklowy Myszków 17-19 lipca 2026

**UWAGA zmiana lokalizacji zlotu:
42-300 Myszków ul. Jana Pawła II 104**



adres zlotu kod qr



MYSZKÓW
ROZWIJA MOŻLIWOŚCI

**POWIAT
MYSZKOWSKI**



PIĄTEK 17.07.2026

14:00 otwarcie zlotu
19:00 koncert Stan Krytyczny
21:00 koncert Tribute Chylińska
22:00 dyskoteka

SOBOTA 18.07.2026

12:00 parada motocyklowa
14:00 obiad (pieczonki w garnku 250 kg)
15:00 konkurencje zlotowe
17:30 koncert Frazer
19:00 koncert 230 VOLT
20:30 koncert THE BILL

NIEDZIELA 19.07.2026

08:00 śniadanie
14:00 zakończenie zlotu

DODATKOWO

pole namiotowe, wc
kuchnia polowa, pieczonki grill
piwo, pełne wyżywienie

TRIBUTE
CHYLINSKA FRAZER



WJAZD 80 zł
w tym piwo, blacha,
obiad, śniadanie
WEJŚCIE „z buta” 20 zł

adres zlotu: Myszków ul. Jana Pawła II 104 info na www.mkm.net.pl lub na fb,
kontakt: jan-kol@o2.pl lub telefon 501647727



Planetobus

z Centrum Nauki Kopernik

Gdzie:

**MIEJSKI OŚRODEK KULTURY
„CENTRUM” im. Adama Mickiewicza
w Zawierciu**
scena Sali Widowiskowo-Kinowej

Kiedy:

21–22 LIPCA 2026



**WSTĘP
BEZPŁATNY!**



**MAKSYMALNIE
30 OSÓB**
podczas jednego pokazu.



**ZAPISY TELEFONICZNE
539 070 970**
(telefon czynny w godzinach
pracy Strefy SOWA Zawiercie)



**GRUPY DOBIERANE
WIEKOWO**
Staramy się układać grupy według
zbliżonego wieku uczestników,
aby edukatorzy mogli dostosować
poziom pokazu do wieku.



**LICZBA MIEJSC
OGRANICZONA!**
Nie zwlekaj – zapisz się już dziś!



CZAS TRWANIA JEDNEGO POKAZU:
ok. 45 MINUT

ZAPRASZAJĄ:

SOWA STREFA
ODKRYWANIA
WYOBRAŹNI
AKTYWNOŚCI
Zawiercie

MOK
ZAWIERCIE

zawiercie

HARMONOGRAM POKAZÓW

21.07 (WTOREK)

- 1 8:00 – 8:45
- 2 9:00 – 9:45
- 3 10:00 – 10:45
- 4 11:00 – 11:45
- 5 12:00 – 12:45

PRZERWA

12:45 – 14:00

- 6 14:00 – 14:45
- 7 15:00 – 15:45
- 8 16:00 – 16:45

22.07 (ŚRODA)

- 1 9:00 – 9:45
- 2 10:00 – 10:45
- 3 11:00 – 11:45
- 4 12:00 – 12:45

PRZERWA

12:45 – 14:00

- 5 14:00 – 14:45
- 6 15:00 – 15:45
- 7 16:00 – 16:45



Pokazy dedykowane są dzieciom, młodzieży i dorosłym.
W jednym pokazie może uczestniczyć maksymalnie 30 osób.

Wspólny Program Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego oraz Centrum Nauki Kopernik pod nazwą Nauka dla Ciebie finansowany jest w ramach dotacji Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego na podstawie umowy z dnia 23 października 2023 r. Nr MEiN/2023/DPI/3079.



*Twój idealny wypoczynek
na Jurze ♥*



DWA OŚRODKI,
wiele powodów,
BY TU WRACAĆ! ✨



Zrelaksuj się, bądź aktywny,
ODPOCZNIJ NA ŁONIE NATURY!



KOMFORTOWE
NOCLEGI



PYSZNA
DOMOWA KUCHNIA



RELAKS I CISZA



AKTYWNE
NA ŚWIEŻYM
POWIETRZU



IDEALNE MIEJSCE
DLA RODZIN, PAR
I GRUP PRZYJACIÓŁ

Zapraszamy przez cały rok! ♥



ul. Zielona 24,
42-360 Jastrząb koło Poraja
kontakt@jurajskaprzystan.pl
+ 48 795 423 716
www.jurajskaprzystan.pl



ul. Wojska Polskiego 79,
42-360 Jastrząb koło Poraja
kontakt@lesnaradosc.pl
+501 291 717
www.lesnaradosc.pl

WARTA PORAJ ZASTĄPI SKALNIAKA KROCZYCE W OKRĘGÓWCE

(Poraj, Kroczyce) Pod koniec czerwca do Śląskiego Związku Piłki Nożnej trafiło oficjalne pismo w którym LKS Skalniak Kroczyce poinformował o wycofaniu swojego zespołu z rozgrywek w III lidze śląskiej grupie 2 na nadchodzący sezon 2026/2027. Tym samym miejsce Skalniaka w lidze na najbliższy sezon zajmie Warta Poraj.

Pod koniec czerwca do Śląskiego Związku Piłki Nożnej trafiło oficjalne pismo w którym LKS Skalniak Kroczyce poinformował o wycofaniu swojego zespołu z rozgrywek w III lidze śląskiej grupie 2 na nadchodzący sezon 2026/2027. Tym samym miejsce Skalniaka w lidze na najbliższy sezon zajmie Warta Poraj.

Mimo, że seniorska drużyna Warty Poraj zakończyła sezon 2025/2026 w strefie spadkowej, oficjalnie potwierdzono, że klub zachowa grę w III lidze śląskiej, grupie 2 na nadchodzący sezon 2026/2027. Zgodnie z obowiązującymi proce-



durami, Skalniak został przesunięty na ostatnie miejsce w tabeli, co automatycznie uratowało najwyższej sklasyfikowanego spadkowicza. Tym zespołem była właśnie Warta Poraj, która z dorobkiem 32 punktów uplasowała się na 13. lokacie. (tu)



Judo, Ju-Jitsu

INTENSYWNA NIEDZIELA DLA ZAWODNIKÓW MUSASHI

(Żarki-Letnisko, Sosnowiec, Katowice) W niedzielę 14 czerwca w hali Sportowej MOSiR przy ul. Baczyńskiego 4 odbył się Otwarty Międzynarodowy Turniej Dzieci i Młodzików w Judo. Turniej odbył się w ramach całorocznego cyklu organizowanego przez Klub Sportowy Budowlani Sosnowiec oraz MTS Płomień Milowice. Podobnie jak w poprzednich edycjach turniej zgromadził setki uczestników z Polski jak również zza granicy. Wśród uczestników nie mogło zabraknąć zawodników z klubu Musashi Żarki-Letnisko. Tego samego dnia w Katowicach Oliwier Dziecioł i Dawid Dziecioł wzięli udział w Grand Prix w Katowicach w Ju-Jitsu.

W niedzielę 14 czerwca w hali Sportowej MOSiR przy ul. Baczyńskiego 4 odbył się Otwarty Międzynarodowy Turniej Dzieci i Młodzików w Judo. Turniej odbył się w ramach całorocznego cyklu organizowanego przez Klub Sportowy Budowlani Sosnowiec oraz MTS Płomień Milowice. Podobnie jak w poprzednich edycjach turniej zgromadził setki uczestników z Polski jak również zza granicy. Wśród uczestników nie mogło zabraknąć zawodników z klubu Musashi Żarki-Letnisko. Podczas

Otwartego Międzynarodowego Turnieju w Sosnowcu zawodnicy rywalizowali w podziale na ściśle określone kategorie wiekowe, kategorie wagowe oraz stopnie zaawansowania. Podział ten opiera się na oficjalnych wytycznych Polskiego Związku Judo. Borys Płatek zając podczas turnieju 1 miejsce, a Daniel Ryter zawody zakończył na 3 miejsce.

Tego samego dnia w Katowicach Oliwier Dziecioł i Dawid Dziecioł wzięli udział w Grand Prix w Katowicach w Ju-Jitsu. Wydarzenie zorganizował klub

Roan Fight Club Katowice we współpracy ze Śląskim Związkiem Ju-Jitsu. Uczestnikami turnieju Grand Prix Polski Ju-Jitsu w Katowicach byli zawodnicy reprezentujący krajowe kluby sportowe zrzeszone oraz niezrzeszone w Polskim Związku Ju-Jitsu Sportowego.

Zawodnicy rywalizowali w grupach wiekowych: dzieci, młodzież, młodzieżowcy i dorośli. Uczestnicy mierzyli się ze sobą w kilku formach walki, takich jak Fighting (bez I fazy), Ne-Waza (gra



parterowa w kimonach) oraz Ne-Waza No-Gi (gra parterowa bez kimon).

Wyniki zawodników Klubu Musashi Żarki-Letnisko podczas Otwartego Międzynarodowego Turnieju Dzieci i Młodzików w Judo w Sosnowcu:

Borys Płatek – 1 miejsce
Daniel Ryter – 3 miejsce

Wyniki zawodników Klubu Musashi Żarki-Letnisko podczas Grand Prix w Katowicach:

Oliwier Dziecioł – 1 miejsce w ne-waza i 3 miejsce w fightingu bez 1 fazy
Dawid Dziecioł – 2 w ne-waza i 3 miejsce fightingu bez 1 fazy (tu), foto: profil na FB Klub Musashi Żarki-Letnisko



WAKACJE Z OSIR-EM

(Zawiercie) Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zawierciu zaprasza wszystkich, a w szczególności dzieci i młodzież szkolną do skorzystania z tegorocznej wakacyjnej oferty imprez sportowo-rekreacyjnych i turystycznych. OSiR ze swoją ofertą rusza od 1 lipca.

Jak co roku w okresie wakacji OSiR Zawiercie organizuje szereg zajęć rekreacyjno-sportowych, a także wiele interesujących turniejów w piłkę nożną, piłkę ręczną, siatkówkę, tenisa, speed ball, itp. Do tego liczne warsztaty z tenisa stołowego, piłki nożnej czy samoobrony, dając każdemu możliwość wykazania się oraz spędzenia aktywnie wolnego czasu. W lipcu i sierpniu jak co roku będzie dostępny dla wszystkich chcących oderwać się od miejskiego zgiełku basen przy ulicy Sienkiewicza. Do dyspozycji są również dwie siłownie zewnętrzne przy ul. Wierzbowej i Sikorskiego.

Poniżej prezentujemy program imprez sportowo-rekreacyjnych i turystycznych na najbliższe dwa tygodnie organizowanych przez ośrodek sportu i rekreacji w Zawierciu podczas „Wakacji z OSiR-em 2026”.

17 Lipca - Piątek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Hulajnogi rowerowe – nauka jazdy – Park miejski, godz. 11:30 – 13:00

Trening piłki nożnej z Wartą Zawiercie, roczniki: 2022 – 2018 - godz. 16:00 – 17:30, 2017 – 2014 - godz. 17:30 – 19:00, 2013 - 2010 - godz. 19:00 – 20:30, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

18 Lipca – Sobota

Zawody siłowe – sprawnościowe – Stadion OSiR, godz. 10:00

20 Lipca - Poniedziałek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Gimnastyka dla każdego - Teren OSiR koło tężni solankowej, godz. 11:00 – 12:00

Speed ball – nauka gry - Wewnętrzny parking OSiR ul. Moniuszki 10, godz. 12:00

Trening piłki nożnej z Wartą Zawiercie, roczniki: 2022 – 2018 - godz. 16:00 – 17:30, 2017 – 2014 - godz. 17:30 – 19:00, 2013 - 2010 - godz. 19:00 – 20:30, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

21 Lipca - Wtorek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Trening Nordic Walking - Stadion OSiR, godz. 09:00 – 10:00

Tenis ziemny dla każdego z UKS Jura Tennis - godz. 15:00 – 16:00, Korty OSiR ul. Moniuszki 10

Trening piłki nożnej z Football Academy, rocznik: 2020 – 2022 - godz. 16:00, Boisko wielofunkcyjne ul. Wierzbowa

Trening piłki nożnej z Football Academy, roczniki: 2019 – 2018 - godz. 16:00, roczniki: 2016 – 2017 - godz. 17:30, roczniki: 2013 - 2014 - godz. 19:00; Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

Zajęcia z samoobrony z Mistrzem Europy Jiu- Jitsu Andrzejem Jabłońskim - godz. 18:00 – 19:30, Mała hala

OSiR ul. Moniuszki 10

22 Lipca - Środa

Kick Boxing z Małpką Zawiercie - godz. 9:00 – 10:30, Hala OSiR III ul. Piłsudskiego 73a

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Gimnastyka dla każdego - Teren OSiR koło tężni solankowej, godz. 11:00 – 12:00

Trening piłki nożnej z Wartą Zawiercie, roczniki: 2022 – 2018 - godz. 16:00 – 17:30, 2017 – 2014 - godz. 17:30 – 19:00, 2013 - 2010 - godz. 19:00 – 20:30, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

23 Lipca - Czwartek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Nordic Walking – uczymy się i doskonalimy technikę - Korona stadionu OSiR - zbiórka, godz. 10:00 – 11:00

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Ogólnorozwojowe zajęcia sportowe z Jurajską Akademią Sportu - Boisko orzeł ul. Moniuszki 10, godz. 10:00 – 11:00

Tenis ziemny dla każdego z UKS Jura Tennis - godz. 15:00 – 16:00, Korty OSiR ul. Moniuszki 10

Tenis ziemny dla każdego z UKS Jura Tennis - Korty OSiR ul. Moniuszki 10, godz. 15:00 – 16:00

Trening piłki nożnej z Football

Academy, rocznik: 2020 – 2022 - godz. 16:00, Boisko wielofunkcyjne ul. Wierzbowa

Trening piłki nożnej z Football Academy, roczniki: 2019 – 2018 - godz. 16:00, roczniki: 2016 – 2017 - godz. 17:30, roczniki: 2013 - 2014 - godz. 19:00; Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

24 Lipca - Piątek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Trening piłki nożnej z Wartą Zawiercie, roczniki: 2022 – 2018 - godz. 16:00 – 17:30, 2017 – 2014 - godz. 17:30 – 19:00, 2013 - 2010 - godz. 19:00 – 20:30, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

27 Lipca - Poniedziałek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Gimnastyka dla każdego - Teren OSiR koło tężni solankowej, godz. 11:00 – 12:00

Speed ball – nauka gry - Wewnętrzny parking OSiR ul. Moniuszki 10, godz. 12:00

Trening piłki nożnej z Wartą Zawiercie, roczniki: 2022 – 2018 - godz. 16:00 – 17:30, 2017 – 2014 - godz. 17:30 – 19:00, 2013 - 2010 - godz. 19:00 – 20:30, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

28 Lipca - Wtorek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Nordic Walking – uczymy się i doskonalimy technikę - godz. 10:00 – 11:00, Korona stadionu OSiR - zbiórka

Trening Nordic Walking - Stadion OSiR, godz. 09:00 – 10:00

Trening piłki siatkowej z MKS Dwójką - godz. 11:00 – 12:30, Duża hala OSiR I ul. Moniuszki 10

Tenis ziemny dla każdego z UKS Jura Tennis - godz. 15:00 – 16:00, Korty OSiR ul. Moniuszki 10

Zajęcia z samoobrony z Mistrzem Europy Jiu- Jitsu Andrzejem Jabłońskim - godz. 18:00 – 19:30, Mała hala OSiR ul. Moniuszki 10

Trening piłki nożnej z Football Academy, rocznik: 2020 – 2022 - godz. 16:00, Boisko wielofunkcyjne ul. Wierzbowa

Trening piłki nożnej z Football Academy, roczniki: 2019 – 2018 - godz. 16:00, roczniki: 2016 – 2017 - godz. 17:30, roczniki: 2013 - 2014 - godz. 19:00; Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

Zajęcia z samoobrony z Mistrzem Europy Jiu- Jitsu Andrzejem Jabłońskim - godz. 18:00 – 19:30, Mała hala OSiR ul. Moniuszki 10

29 Lipca - Środa

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Kick Boxing z Małpką Zawiercie - Hala OSiR III ul. Piłsudskiego 73a, godz. 9:00 – 10:30

Gimnastyka dla każdego - Teren OSiR koło tężni solankowej, godz. 11:00 – 12:00

Trening piłki nożnej z Wartą Zawiercie, roczniki: 2022 – 2018 - godz. 16:00 – 17:30, 2017 – 2014 - godz. 17:30 – 19:00, 2013 - 2010 - godz. 19:00 – 20:30, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

30 Lipca - Czwartek

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 18:30

Nordic Walking – uczymy się i doskonalimy technikę - Korona stadionu OSiR - zbiórka, godz. 10:00 – 11:00

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Ogólnorozwojowe zajęcia sportowe z Jurajską Akademią Sportu - Boisko orzeł ul. Moniuszki 10, godz. 10:00 – 11:00

Tenis ziemny dla każdego z UKS Jura Tennis - Korty OSiR ul. Moniuszki 10, godz. 15:00 – 16:00

Trening piłki nożnej z Football Academy, rocznik: 2020 – 2022 - godz. 16:00, Boisko wielofunkcyjne ul. Wierzbowa

Trening piłki nożnej z Football Academy, roczniki: 2019 – 2018 - godz. 16:00, roczniki: 2016 – 2017 - godz. 17:30, roczniki: 2013 - 2014 - godz. 19:00; Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

31 Lipca - Piątek

Piłka ręczna dla klas I – III z Fabryką Handballu - godz. 9:30 – 11:00, Duża hala OSiR I ul. Moniuszki 10

Pływanie i rekreacja - Basen ul. Sienkiewicza, godz. 10:00 – 14:00, Park Miejski

Hulajnogi rowerowe – nauka jazdy - godz. 10:00 – 18:30

Ogólnorozwojowe zajęcia sportowe z Jurajską Akademią Sportu - godz. 10:00 – 11:00, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10

Pływalnia bezpłatnie udostępniona dzieciom i młodzieży szkolnej do 18 lat za okazaniem legitymacji - godz. 10:00 – 14:00, Kryta pływalnia OSiR ul. Pomorska 61

Trening piłki nożnej z Wartą Zawiercie, roczniki: 2022 – 2018 - godz. 16:00 – 17:30, 2017 – 2014 - godz. 17:30 – 19:00, 2013 - 2010 - godz. 19:00 – 20:30, Boisko orzeł ul. Moniuszki 10 (tu), foto: OSiR Zawiercie

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji
serdecznie zaprasza na zajęcia

PILATES
WTORKI 18:00 - 18:50
od dnia 7 LIPCA 2026 r.

BPU
CZWARTKI 18:00 - 18:50
od dnia 9 LIPCA 2026 r.

Zajęcia prowadzi **Instruktor Elena**

Ważne informacje:
- Wejście na zajęcia po uprzednim zakupie biletu w kasie obsługi klienta MOSiR Myszków – 1 zajęcia w kwocie 25,00 zł.
- Zajęcia odbywać się będą w klimatyzowanej sali wielofunkcyjnej Nr 1.
- Zabierz ze sobą: wygodny strój, a o resztę zadbamy my!
- Zadbaj o formę, samopoczucie i dobrą energię w wakacje!

Serdecznie zapraszamy!

MOSiR MYSKÓW
ROZWIJA MOŻLIWOŚCI

LATO W MIEŚCIE 2026

FITNESS PRZY MUZYCE DLA DZIECI

W KAŻDY PONIEDZIAŁEK
OD GODZ. 10:00 DO GODZ. 11:30
NA KOMPLEKSIE DOTYK JURY PRZY UL. DOBREJ 9 W MYSKOWIE

ĆWICZ, TAŃCZ, BAW SIĘ!
ENERGIA - RUCH - UŚMIECH

W RAZIE NIEPOGODY ZAJĘCIA NIE ODBĘDĄ SIĘ.

www.mosirmyszkow.pl | /mosirmyszkow

Tenis ziemny

OTWARTY TURNIEJ TENISA ZIEMNEGO

(Siewierz) W sobotę 6 czerwca odbył się Otwarty Turniej Tenisa Ziemnego o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Siewierz. Turniej miał charakter otwarty i skierowany był do osób pełnoletnich. Na kortach tenisowych siewierskiego Orlika, odbył się Otwarty Turniej Tenisa Ziemnego o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Siewierz. Wydarzenie zgromadziło 16 miłośników tenisa ziemnego z Siewierza oraz okolicznych miejscowości.



W sobotę 6 czerwca odbył się Otwarty Turniej Tenisa Ziemnego o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Siewierz. Turniej miał charakter otwarty i skierowany był do osób pełnoletnich. Na kortach tenisowych siewierskiego Orlika, odbył się Otwarty Turniej Tenisa Ziemnego o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Siewierz. Wydarzenie zgromadziło 16 miłośników tenisa ziemnego z Siewierza oraz okolicznych miejscowości.

Zawodnicy rywalizowali w sportowej i przyjaznej atmosferze. Uczestnicy prezentowali duże zaangażowanie,

umiejętności techniczne oraz ducha fair play, dzięki czemu turniej dostarczył zgromadzonym kibicom wielu niezapomnianych wrażeń. Zwycięzcą turnieju został Jakub Wątroba, drugie miejsce przypadło Patrykowi Machurze. A podium zamknął Damian Przybyło.

Podium Otwartego Turnieju Tenisa Ziemnego w Siewierzu:

I miejsce - Jakub Wątroba
II miejsce - Patryk Machura
III miejsce - Damian Przybyło
(tu), foto: UM Siewierz

Kickboxing

JURAJSKA AKADEMIA SPORTU NA POLISH KICKBOXING CUP 2026

(Zawiercie, Kielce) W dniach 12 do 14 czerwca w hali Legionów w Kielcach przy ulicy Leszka Drogosza odbył się Polish Kickboxing Cup 2026. Był to międzynarodowy turniej punktowany w światowym rankingu, otwarty dla wszystkich kategorii wiekowych, od dzieci i kadetów, po seniorów i weteranów. Formuły w których występowali zawodnicy to Pointfighting, Musical Forms, Kick Light, Light Contact, Low Kick, K1 oraz Full Contact.



W dniach 12 do 14 czerwca w hali Legionów w Kielcach przy ulicy Leszka Drogosza odbył się Polish Kickboxing Cup 2026. Był to międzynarodowy turniej punktowany w światowym rankingu, otwarty dla wszystkich kategorii wiekowych, od dzieci i kadetów, po seniorów i weteranów. Formuły w których występowali zawodnicy to Pointfighting, Musical Forms, Kick Light, Light Contact, Low Kick, K1 oraz Full Contact.

Do turnieju przystąpiło ponad 1000 zawodników z 15 krajów. Wśród nich również zawodnicy Jurajskiej Akademii Sportu, którzy łączni wywalczyli siedem medali w



tym 2 złote, dwa srebrne oraz trzy brązowe.

Wyniki reprezentantów Jurajskiej Akademii Sportu:

1. Daria Ściślicka – Low Kick
1. Wojciech Gajek – Low Kick

2. Szymon Dziedzic – Pointfighting
3. Emilia Horbatiuk – Pointfighting
2. Hubert Milka – Pointfighting
3. Hubert Milka – Light Contact
3. Hubert Milka – Kick Light (tu), foto: profil na FB Jurajska Akademia Sportu

LATO W MIEŚCIE 2026

WAKACYJNA ŚCIANKA WSPINACZKOWA

DLA DZIECI I MŁODZIEŻY

- ZAJĘCIA Z INSTRUKTOREM

ZAJĘCIA ODBYWAJĄ SIĘ W KAŻDY PONIEDZIAŁEK WAKACJI Z WYJĄTKIEM 6 LIPCA 2026 R. OD GODZ. 10:00 DO 14:00 NA SALI GIMNASTYCZNEJ

WEJŚCIE BEZPŁATNE

WEJŚCIE NA ZAJĘCIA PRZEZ UCZESTNIKA NIEPEŁNOLETNIEGO WYŁĄCZNIE POD OPIEKĄ OSOBY DOROSŁEJ (RODZICA, OPIEKUNA PRAWNEGO)

PRZED WEJŚCIEM NA ŚCIANKĘ WSPINACZKOWĄ WYMAGANE BĘDZIE PODPISANIE ZGODY DLA OSOBY NIEPEŁNOLETNIEJ PRZEZ RODZICA LUB PRAWNEGO OPIEKUNA.

WSPINAJ SIĘ! POKONUJ! BĄDŹ AKTYWNY!

www.mosirmyszkow.pl

/mosirmyszkow

USŁUGI

Instalacje woda- gaz-CO montaż piecy gazowych 601-740-919

Instalacje- Anteny, domofony, kamery, alarmy, napędy do bram 504-564-780

PRANIE DYWANÓW, TAPICE-REK. 504-369-534

Meble na wymiar tel. 503-111-231

WYCINKA, PODCINKA DRZEW TRUDNYCH tel. 507-550-862 alpietom.pl

USŁUGI BUDOWLANE

DACHY więźby, usługi dekarskie, podbitki, zadaszenia tarasów. 508-454-992

AZBEST demontaż i utylizacja 791-973-030

Usługi remontowe, gładzie gipsowe, malowanie, kafelkowanie, płyty karton-gips. 796-792-214

DOCIEPLENIA BUDYNKÓW-WOLNE TERMINY, solidnie, fachowo i terminowo, kosztorys gratis. Tel. 502-702-175 www.agra-docieplenia.pl

Więźby, pokrycia dachowe, podbitki. 502-023-510 603-968-668

Gładzie, malowanie 600-165-989

Wykonuję Audyty Energetyczne do Programu „Czyste Powietrze” i Świadectwa Energetyczne 691-298-811

USŁUGI BUDOWLANE, PRACE REMONTOWE I WYKOŃCZENIOWE. TEL. 730-558-666

ARTYKUŁY BUDOWLANE

Gładzie, gipsowanie, malowanie, tapetowanie. Solidnie i tanio 508-043-678

MALOWANIE DACHÓW, PODBITKI, MYCIE KOSTKI, ELEWACJI tel. 507-550-862

DOM I OGRÓD

Sprzedam drewno łupane liściaste i iglaste cena od 200 zł 661-050-665

Wypzedaż tanich płytek 691-072-528

DAM PRACĘ

Pomocnika do prac ciesielsko-dekarskich. 508-454-992

Zatrudnię pracownika do prac przy elewacjach, dociepleniach budynków, prac ogólnobudowlanych. Praca na terenie Myszkowa i Częstochowy. Atrakcyjne warunki. Ubezpieczenie. Praca cały rok. tel. 797-727-171

Zatrudnimy pana na stanowisko gospodarz budynków mieszkaniowych. Mile widziana grupa inwalidzka. Tel. 662-079-468

Zatrudnię kierowcę kat. B krótkie trasy 517-848-473

Zatrudnię pomoc kuchenną i sprzątaczkę tel. 531-090-082

Polska-Norwegia. Kierowcę C+E zatrudnię. Na stałą i na skoczka. Tel. 604-409-779

Wspólnie z naszym Klientem - producentem okuć - poszukujemy osób na stanowiska Szlifierza i Odlewnika (K/M). Oferujemy: umowę o pracę tymczasową, wynagrodzenie od 31,56pln brutto/h, premie do 650 zł brutto miesięcznie (350 zł premii adaptacyjnej + 300 zł premii frekwencyjnej), możliwość długoterminowej współpracy, pakiet benefitów pozapłacowych, np. paczki świąteczne i dodatkowa przerwa. Zakres obowiązków: obsługa procesu odlewu elementów aluminiowych, szlifowanie i polerowanie elementów, kontrola jakości wyrobów, dbanie o porządek na stanowisku pracy. Oczekujemy: chęci do nauki i zdobywania nowych umiejętności, doświadczenia w pracy fizycznej, gotowości do pracy w systemie III-zmianowym, mile widziane doświadczenie na stanowisku Szlifierza, Odlewnika lub przy obróbce metali. Dołącz do zespołu w stabilnej firmie produkcyjnej! Kontakt: 570-788-884 oliwia.szpytko@motivated.pl Motivated Sp. z o.o. jest agencją zatrudnienia nr 30032

SZUKAM PRACY

DO DOCIEPLEŃ zatrudnię osoby z doświadczeniem. Atrakcyjne warunki pracy. Więcej tel. 507-431-527

MASZYNY I URZĄDZENIA SPRZEDAM

Wertarka stołowa, spawarka, pilarka do drewna, szlifierka. 514-527-298

NIERUCHOMOŚĆ DO WYNAJĘCIA

Mieszkanie w Myszkowie. 694-470-593

NIERUCHOMOŚĆ SPRZEDAM

Myszków okolice. Dom nowy 140 mkw/960 mkw 455 tys zł. 604-323-822

NIERUCHOMOŚĆ-KUPIĘ

PILNIE KUPIĘ MIESZKANIE W ZAWIERCIU LUB MYSZKOWIE 511-466-499

AUTO-SPRZEDAM

Nissan Quashai, benzyna 1,3 2019r, krajowy, bezwypadkowy, full opcja. Stan idealny. 691-329-809

Volkswagen Polo 1998r. 1,4 benzyna 117 tys. km tel. 794-383-808

AUTO- MOTO USŁUGI

Blacharstwo samochodowe. Myszków, Waryńskiego 7A tel. 511-038-136.

SPRZEDAM MASZYNY ROLNICZE

Sprzedam kosiarkę rotacyjną 576-315-335.

AXA Stenman Poland Sp. z o.o. Zawiercie

Poszukujemy pracowników/ pracownic na stanowisko:
Szlifierz / Odlewnik do zakładu produkującego

Zakres obowiązków:

- prowadzenie procesu odlewania aluminium zgodnie z dokumentacją technologiczną,
- przygotowywanie i pokrywanie form powłokami ochronnymi,
- usuwanie nadlewów, gradacja, fasetowanie i szlifowanie odlewów (ręcznie i na maszynach),
- obsługa szlifierek, piasekarek oraz narzędzi ściernych i pneumatycznych,

Kontakt: AXA Stenman Poland Sp. z o.o. 42-400 ZAWIERCIE ul. Technologiczna 8
Telefon 609-002-146 Galos Żaneta email: zgalos@allegion.com
Telefon 667-707-000 Pałgan Elżbieta email: epałgan@allegion.com

SKŁAD OPAŁU

DAREX PHU

Myszków
ul. Kopernika 5

tel. 34/313 13 57
tel. 604-409-779

WĘGIEL W SPRZEDAŻY

- PELET
- MIAŁ
- ORZECH
- KOSTKA
- EKO GROSZEK 1150zł/tona!

PAKOWANY LUB LUZEM

W obrębie 20 km od 2 ton transport- GRATIS!

Boisz się kontroli w sypialni? WYNAJMIJ ADRES FIRMOWY! w START-up Cafe

Rozpoczynasz działalność, zakładając np. sklep internetowy, ale boisz się kosztów wynajęcia lokalu. Nawet najmniejsze biuro to czynsz, prąd, ogrzewanie. Wiele osób w takiej sytuacji rejestruje firmę w miejscu zamieszkania, w domu, mieszkaniu. To rozwiązanie ma jedną ogromną wadę: kontrola skarbowki, ZUS-u, sanepidu a nawet Inspekcji Pracy może się zastać w sypialni! Myjesz zęby, a tu kontrola US!

Możesz tego uniknąć wynajmując adres dla firmy!
START-up Cafe ul. Sikorskiego 53/3
Twoja firma może mieć prestiżowy adres jak Gazeta Myszkowska!



PAKIET PODSTAWOWY- adres dla firmy (umowa najmu) odbiór i przekazywanie korespondencji
PAKIET BIZNES- PODSTAWOWY + miejsce na przechowywanie dokumentacji, możliwość korzystania z komputera, internetu
PAKIET BIZNES PREMIUM -PAKIET BIZNES +serwis kawowy, pokój do spotkań z kontrahentami, dostęp do urządzeń biurowych (ksero, drukarka), obsługa sekretariatu.
Twoje prawdziwe biuro bez wysokich kosztów utrzymania biura!

Usługę START-up Cafe oferuje MyszPress s.c. z siedzibą w Myszkowie ul. Sikorskiego 53/3 tel. 34 3137120. Kontakt: jaroslaw.mazanek@myszpress.pl tel. 602 514030

OGŁOSZENIA

Sprzedam ciągnik S15- podnośnik, kabina, rozrusznik, cena 2950 zł 608-480-589.

Wywrotka D-47 tel. 785-194-942.

Prasa SIMPA Z-224, 1997r, brony piątki, zgrabiarka 7-gwiazdowa. 666-661-732.

ROLNICTWO

Facelia sprzedam. 668-430-173.

SPRZEDAM 9 M PSZENŻYTA, KULTYWATOR, DMUCHAWCE DO SIANA. 519-023-353.

MATRYMONIALNE

Wolny, 59 lat, wysoki ciemny blondyn, niezależny finansowo, pozna panią. Cel stały związek 660-006-217.

DAREX PHU

KIEROWCĘ C + E
zatrudnimy na skoczka
Na miejscu do 100 km od Myszkowa
oraz dorywczo na Norwegię
tel. 34 313 13 57, 604-409-779

Gabinet Weterynaryjny "MATWET"
Lek. wet. Mateusz Piecuch
Żarki Letnisko, ul. Jasna 4
tel. 608/062-916



SPRZEDAŻ POKRYĆ DACHOWYCH



Kompleksowe pokrycia dachowe
tel. 739 011 775
Myszków ul. Dworska 69

LETNI OBÓZ KONNY
ZE STAJNIĄ
BIAŁY BOREK
NA JURZE KRAKOWSKO-CZĘSTOCHOWSKIEJ



10 dni

ZAPRASZAMY UCZESTNIKÓW W WIEKU 7-15 LAT

- JAZDA KONNA
- NIELIMITOWANY DOSTĘP DO STAJNI
- ZAWODY JEŹDZIECKIE
- WSPINACZKA SKAŁKOWA
- JAZDY NA QUADACH

ZAPISY: 600 096 708
www.bialy-borek.pl
BISKUPICE, UL. ZREBSKA 93

NOWY STANDARD BURGERA
Mamy dla Was nowe smaki burgerów i jeszcze lepszą recepturę mięsa!

najlepsze składniki, niepowtarzalny smak

JUŻ OD 30ZŁ!

RYNEK 5, SIEWIERZ 797-578-000

Gazeta Myszkowska i Kurier Zawierciański w prenumeracie cyfrowej! wejdź na eprasa.pl

eprasa.pl

KATEGORIE NOWOŚCI OFERTA O NAS KONTAKT

eprasa.pl • Gazeta Myszkowska - wydanie bezpłatne • Gazeta Myszkowska - wydanie
Gazeta Myszkowska - wydanie bezpłatne 6 (06.02.2020)

Wydanie pobrano 11 razy.
Gazeta Myszkowska - wydanie bezpłatne 6 (06.02.2020)

DROBNE

ROLNIKU, SADOWNIKU, OGRODNIKU

Chroń pszczoły!



Informuje się, że w siedzibie Urzędu Miasta Myszkowa

przy ul. Kościuszki 26 został wywieszony na okres 21 dni tj. w terminie od 14.07.2026r. do 04.08.2026r. Wykaz Nr 4/2026 dotyczący przeznaczenia do sprzedaży prawa własności nieruchomości niezabudowanej, położonej w Myszkowie (obręb Mrzygłódka) wchodzącej w skład zasobu Gminy Myszków.

Wykaz Nr 4/2026 został zamieszczony na stronie internetowej Urzędu Miasta Myszkowa www.miestomyszkow.pl (ścieżka BIP-Prawo miejscowe- Ogłoszenia i informacje)

CAPRI® PREMIUM RWD

PRZEŁAM RUTYNĘ W DOBRYM STYLU

JUŻ OD 1135 ZŁ NETTO/MIES. W FORD AMBASADOR

JEDYNNIE 6 900 ZŁ WPLATY WŁASNEJ

READY SET Ford

43-200 Częstochowa Jagiellońska 143/101 (34) 365 05 75 www.frank-cars.pl

PORECO

Gminna Spółka PORECO Sp. z o.o. oferuje pakiet usług samochodem specjalistycznym WUKO:

- czyszczenie kanalizacji sanitarnej i deszczowej
- udrażnianie przyłączy i studzienek
- usługi asenizacyjne na terenie Gminy Poraj (także z przydomowych oczyszcz. ścieków)

„PORECO” sp. z o.o.

42-360 Poraj, ul. Górnicza 21
34/3147654
668 430 259
biuro@poreco.pl
www.poreco.pl




Nowe wzory legitymacji emeryta-rencisty

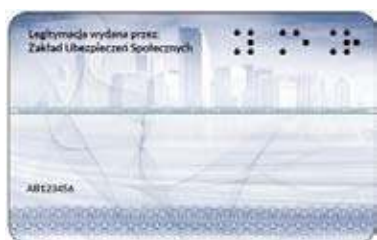
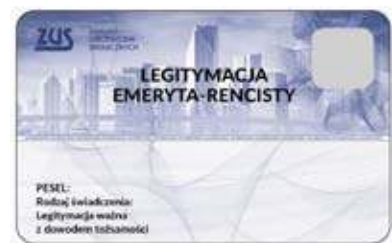
Od poniedziałku, 13 lipca, legitymacje emeryta-rencisty, mają nowe wzory. Zmiany dotyczą zarówno tradycyjnej, plastikowej karty, jak i elektronicznej, mLegitymacji dostępnej w aplikacji mObywatel.

- Modyfikacje wynikają z nowych przepisów prawnych, które obowiązują od lipca tego roku. Wprowadzane zmiany to krok w stronę jeszcze większego bezpieczeństwa danych naszych świadczeniobiorców. Tradycyjna, plastikowa karta zyska nowoczesne zabezpieczenia, które skutecznie chronią dokument przed sfalszowaniem. Równolegle odświeżamy też wygląd mLegitymacji w aplikacji mObywatel, upraszczając jej strukturę poprzez usunięcie informacji o oddziale ZUS – wyjaśnia **Beata Kopczyńska**, regionalna rzeczniczka prasowa ZUS w województwie śląskim.

Jak dodaje proces ten odbywa się automatycznie i nikomu nie przeпадną dotychczasowe uprawnienia. Stare legitymacje zachowują pełną ważność - przez okres na nich wskazany, więc nie ma potrzeby składania żadnych wniosków ani odwiedzania placówek ZUS.

Jak zmieni się wygląd legitymacji plastikowej

Nowy dokument będzie wydawany w formie karty wykonanej z tworzywa PCV jednostronnie laminowanej na awersie. Będzie zawierał elementy zabezpieczające przed sfalszowaniem, np. gilosz, czyli skomplikowane, cienkie linie tworzące tło, czy też mikrodruk, czyli bardzo mały tekst, niemożliwy do odczytania gołym okiem. Każda legitymacja będzie miała unikatowy numer naniesiony trwale na etapie produkcji blankietu.



Nowy wygląd mLegitymacji

Natomiast jeśli chodzi o elektroniczną wersję legitymacji emeryta-rencisty w aplikacji mObywatel, nie będzie w niej informacji o oddziale, który wydał legitymację.

Trzy lata elektronicznej mLegitymacji

Elektroniczna mLegitymacja emeryta-rencisty obowiązuje od stycznia 2023 r. Jest dostępna do pobrania z bezpłatnej aplikacji mObywatel. Tak więc każdy emeryt i rencista ma zapewniony dostęp do dokumentu na własnym urządzeniu mobilnym np. na smartfonie. Co ważne ZUS wystawia mLegitymację w sposób automatyczny wszystkim klientom, którzy nabędą prawo do emerytury lub renty, bez żadnego wniosku ani wizyty w ZUS. - Działa tak samo jak tradycyjny dokument. Po jego okazaniu emeryt lub rencista potwierdza, że jest uprawniony do przysługujących mu ulg. Natomiast plastikową legitymację wydajemy na wniosek świadczeniobiorcy. Klienci mogą korzystać z obu wersji legitymacji zarówno tradycyjnej, czyli plastikowej karty, jak i z jej wersji elektronicznej – tłumaczy rzeczniczka. (red)

Letnie aranżacje stołów z pelargoniami

Jako kwiaty cięte lub w doniczkach, pelargonie rozjaśniają stoły. Tutaj znajdziesz nowe pomysły na letnie dekoracje stołu.

Pelargonie to królowe letnich dekoracji. Dzięki swoim intensywnym kolorom i różnorodnym kształtom kwiatów, wprowadzają letnią atmosferę i radość życia. Wykorzystane jako kwiaty cięte lub posadzone w doniczkach, nadają wyjątkowy charakter każdemu stolowi – na rodzinnej uroczystości, podczas wesołego przyjęcia w ogrodzie czy przy kawie o poranku. Eksperti z Pelargonium for Europe (Pfe) przygotowali pomysły na dekoracje stołów, które w perfekcyjny sposób podkreślają urok pelargonii i gwarantują prawdziwą ucztę dla zmysłów.

Pływające talerze jako dekoracja przyjęcia

W tym przypadku przekąski nie zostały zaserwowane na tradycyjnych



półmiskach lecz na „lewitujących” tacach ozdobionych mnóstwem kwiatów. Deseczki zostały osadzone na szyjkach pustych butelek po winie. Aby odtworzyć taką aranżację wystarczy zrobić w deseczkach dwa lub trzy otwory, w zależności od ich rozmiaru i umieścić je na oczyszczonych butelkach. Następnie wsadzić do butelek wypełnionych wodą kolorowe, cięte pelargonie, mikołajka płaskolistnego (*Eryngium planum*) oraz trawy ozdobne.

Wskazówka: Przycinanie pojedynczych łodyg pelargonii nie szkodzi roślinom, a wręcz przeciwnie – zachęca je do wytwarzania nowych kwiatów.

Kolorowe pelargonie w pastelowych doniczkach

Kwiaty to obowiązkowy element każdej letniej imprezy w ogrodzie. Ta dekoracja stołu nie wymaga żadnych zdolności. Kolorowe pelargonie w połączeniu z pastelowymi doniczkami tworzą niezrównaną harmonię. Wystarczy ustawić doniczki z pelargoniami na środku stołu i gotowe!

Wskazówka: Połącz różne odmiany pelargonii, aby uzyskać oszałamiający efekt. Oprócz pelargonii rabatowych, motylkowych czy królewskich, do centralnej dekoracji stołu świetnie pasują także pelargonie pachnące. Ich liście wydzielają przepiękne aromaty, które sprawiają, że goście poczuć się swobodnie i komfortowo.



Material: Pelargonium for Europe, kampania unijna Europe in Bloom

Udanych wakacji!

LATO w mieście

Co się będzie działo? Sprawdź!

JURAJSKI FESTIWAL

SZTUKI I WINA

OLSZTYN

17-19 lipca

PROGRAM NA 17 lipca

Piątek

16.00

Otwarcie stoisk wystawienniczych

18.00

Wernisaż wystawy Małgorzaty Stępiak (Gminny Ośrodek Kultury)

19.00

Paweł Łowicki Band **KONCERT**

20.30

Iza Kowalewska z zespołem **KONCERT**

do godz. 23.00

Potańcówka z Częstochowskim Teatrem Tańca

Iza Kowalewska

Potańcówka

Wydarzenia towarzyszące w trakcie całego festiwalu (Rynek):

- Poplenerowa wystawa fotograficzna Członków Jurajskiego Fotoklubu „Węgierskie miłgawki-Budapeszt 2024”
- Warsztaty plastyczne dla dzieci

JURAJSKI FESTIWAL

SZTUKI I WINA

OLSZTYN

17-19 lipca

PROGRAM NA 18 lipca

Sobota

11.00

Otwarcie stoisk wystawienniczych

12.00

Parada spod Zamku

12.30

• Orkiestra Dęta Sempre • Mażoretki ISKRA • Szkoła Tańca Antidotum • Chór Akord **KONCERT**

13.30

Regionalny Zespół Pieśni i Tańca Sądeczanie

15.00

Teatr Perspektywy - spektakl dla dzieci pt. „Bzzz... czyli tajemnice pszczół”

17.00

Cooltura!ni - Ludowo na Nowo **KONCERT**

18.30

DAGADANA **KONCERT**

20.00

Miejska Orkiestra Dęta Lubliniec. **KONCERT**

Piosenki Phila Collinsa zaśpiewa Jasiek Piwowarczyk

Zwycięzca 16. edycji The Voice of Poland

do godz. 23.00

Potańcówka z Częstochowskim Teatrem Tańca

Wydarzenia towarzyszące:

Warsztaty winiarskie:

(Restauracja Kuźnia Smaku. Pl. Piłsudskiego 12)

10.00 - 22.00

(Olsztyn, ul. Kühna 17)

Dzień otwarty i warsztaty w pracowni ceramiki artystycznej Art & Balance Olsztyn Jurajski

DAGADANA

Jasiek Piwowarczyk

JURAJSKI FESTIWAL

SZTUKI I WINA

OLSZTYN

17-19 lipca

PROGRAM NA 19 lipca

Niedziela

11.00

Otwarcie stoisk wystawienniczych

13.00

Zespół góralski Mali Wyrchowianie

14.00

Teatr Perspektywy - spektakl dla dzieci pt. „Bzzz... czyli tajemnice pszczół”

16.00

Inula **KONCERT**

17.30

Bukiet **KONCERT**

19.00

GWIAZDA WIECZORU: Jeremi Sikorski **KONCERT**

Jeremi Sikorski

Bukiet

Wydarzenia towarzyszące (Rynek):

- Warsztaty zielarskie
- Szczudlarze - Grupa Mimello



Nie tylko jagodzianki. 5 pomysłów na wykorzystanie sezonu na jagody

Lipiec to miesiąc, na który miłośnicy jagód czekają cały rok. Choć najczęściej kojarzą się z tradycyjnymi jagodziankami, te niewielkie owoce mają znacznie więcej kulinarnych zastosowań. Doskonale sprawdzają się w deserach, śniadaniach i wypiekach, a ich intensywny smak sprawia, że nawet najprostsze danie nabiera wyjątkowego charakteru.

Klasyczne jagodzianki

Składniki (12 sztuk)

Ciasto:

- 500 g mąki pszennej
 - 250 ml mleka
 - 25 g świeżych drożdży
 - 80 g cukru
 - 80 g masła
 - 2 jajka
- Nadzienienie:
- 400 g jagód
 - 2 łyżki cukru
 - 1 łyżka skrobi ziemniaczanej

Przygotowanie

Przygotować rozczyń z drożdży, mleka i odrobiny cukru. Po wyrośnięciu połączyć z pozostałymi składnikami ciasta i wyrobić. Odstawić do wyrośnięcia na około godzinę.

Jagody wymieszać z cukrem i skrobią. Z ciasta formować bułeczki, nadziewać owocami i piec około 20 minut w temperaturze 180°C.



Jagodzianka w pucharku

Składniki (4 porcje)

- 300 g jagód
- 250 g mascarpone
- 200 ml śmietanki 30%
- 2 łyżki cukru pudru
- 4 kruche ciasteczka

Przygotowanie

Śmietankę ubić z cukrem i połączyć z mascarpone. Do pucharków układać warstwami pokruszone ciasteczka, krem oraz jagody. Schłodzić przed podaniem.



Sernik z jagodami

Składniki

- 1 kg twarogu sernikowego
- 4 jajka
- 150 g cukru
- 200 ml śmietanki 30%
- 300 g jagód
- 200 g herbatników
- 80 g masła

Przygotowanie

Herbatniki wymieszać z roztopionym masłem i wyłożyć nimi spód tortownicy. Masę serową przygotować z twarogu, jajek, cukru i śmietanki. Na wierzchu rozsypać jagody. Piec około 60 minut w temperaturze 170°C.

Naleśniki z jagodami i waniliowym twarożkiem

Składniki

- 2 szklanki mleka
- 1 szklanka mąki

- 2 jajka
 - 300 g jagód
 - 250 g twarogu
 - 1 łyżeczka cukru waniliowego
- Przygotowanie

Usmażyć cienkie naleśniki. Twaróg wymieszać z cukrem waniliowym. Nadziewać naleśniki twarożkiem i jagodami, a następnie złożyć i podawać na ciepło.

Koktajl jagodowy z miętą

Składniki

- 250 g jagód
- 1 banan
- 300 ml kefiru
- kilka listków mięty
- łyżeczka miodu

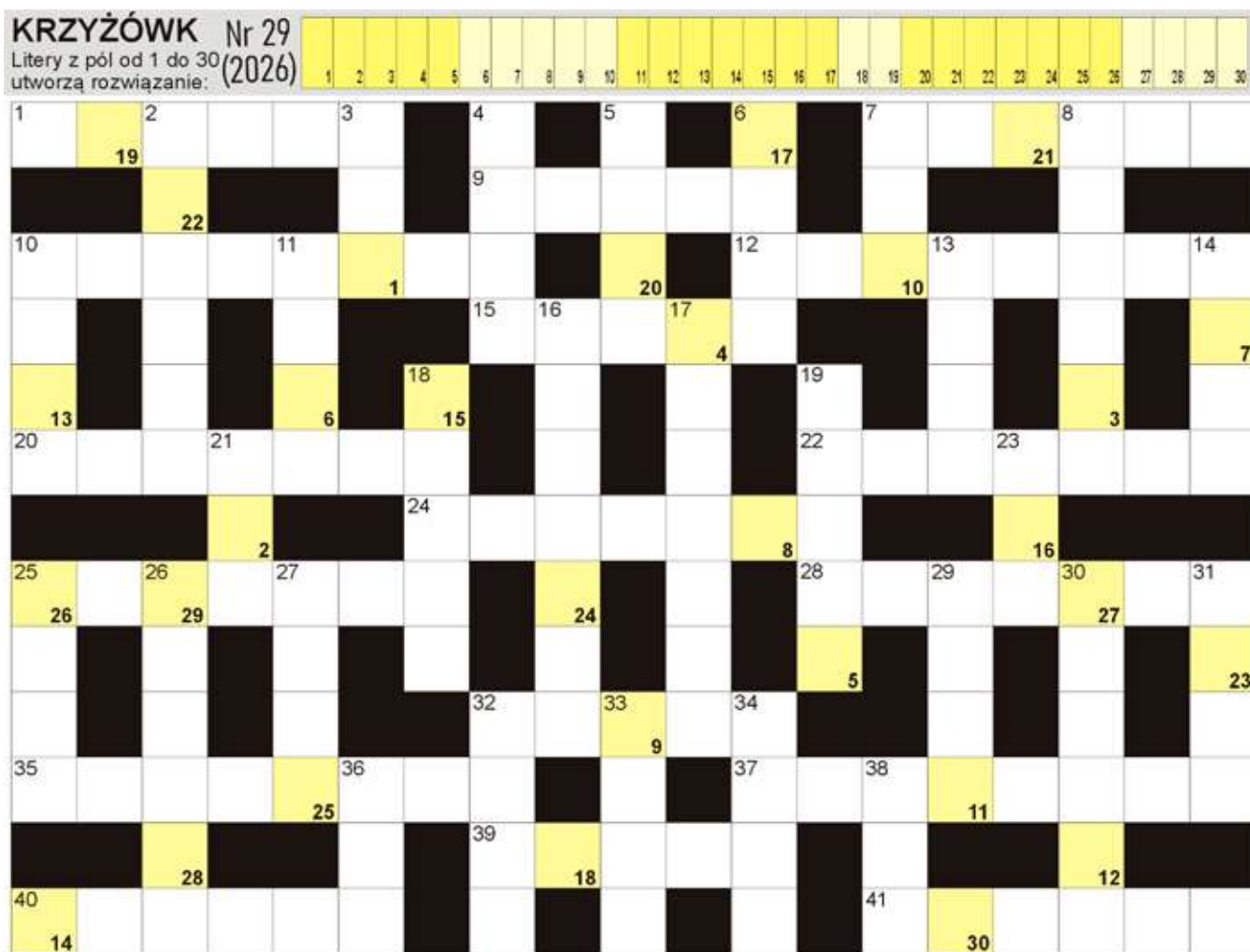
Przygotowanie

Wszystkie składniki zblendować na gładki koktajl. Podawać schłodzony.

Jagody to jeden z najbardziej charakterystycznych smaków polskiego lata. Warto korzystać z sezonu, który trwa zaledwie kilka tygodni i wykorzystać owoce nie tylko do klasycznych wypieków, ale również lekkich deserów i śniadań.

Źródło przepisów: Dwór Korona Karłonoszy





KRZYŻÓWK Nr 29 (2026)
Litery z pól od 1 do 30 utworzą rozwiązanie:

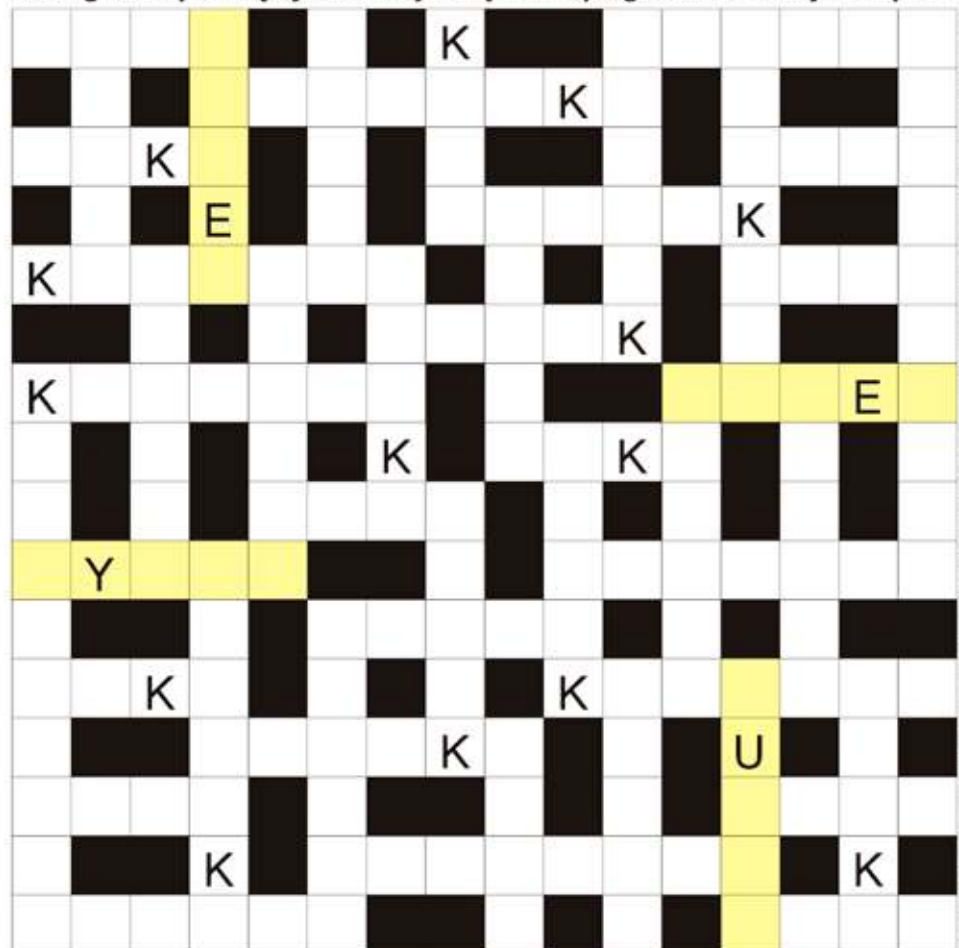
POZIOMO: 1) mielony lub schabowy na talerzu; 7) inaczej o księdzu; 9) najdłuższa rzeka Francji; 10) stan chorobliwego przynębienia; 12) sekretne, bezpieczne schronienie; 15) Nowe ..., stolica Indii; 20) stolica Eswatini; 22) Wenus lub Mars w kosmosie; 24) policyjna barykada na drodze; 25) pierwiastek Mt; 28) rosną na nich ciasta; 32) paciorecznik, roślina; 35) rdzenny Australijczyk; 37) uprowadzenia dla okupu; 39) miasto pisarza Remigiusza Mroza; 40) pleciona, słodka bułka; 41) toaleta dla kota. **PIONOWO:** 2) samoprzylepna okleina na ścianę; 3) towarzystwo z taniemi mieszkaniemi komunalnymi; 4) odcisk stopy lub ręki; 5) Cézanne, słynny Francuski malarz; 6) kolce przy butach tatarnika; 7) ostre zęby wilka; 8) stada płynących ryb; 10) np. porzeczkowy w słoiku; 11) najwyższy wulkan Europy; 13) indyjska gimnastyka z medytacją; 14) inaczej o samochodach; 16) sąsiadka Łotyszek i Finki; 17) silny, gwałtowny wiatr; 18) pasiastra kuzynka konia; 19) ciągle lub przelotne deszczu; 21) kozak na nodze; 23) z ostrzem wśród sztuców; 25) pszenna na panierkę; 26) w parze z nazwiskami; 27) grają z nich muzycy; 29) Pb dla chemika; 30) kończy z palcami; 31) wyspa zesłania Napoleona; 32) sznurek w świecy; 33) pierwiastek Nb; 34) odezwa, wezwanie do narodu; 36) zajęcie muzyka lub aktora; 38) trwa 12 miesięcy.



www.facebook.com/akwarela

JOLKA z HASŁEM Nr 29 (2026)
Wyrazy z kolorowych bloków czytane od góry utworzą hasło

W diagramie poniżej ujawniliśmy wszystkie spółgłoski "K". Miejsce wpisu hasel do odgadnięcia.



Miejscowość rolnicza; waluta Iranu; jej stolicą Ankara; kupowane w aptece; grupa artystów prezentująca skecze; parlament w USA; Karol, prezydent Polski; inna nazwa kieliszka do wina; włoska marka aut ciężarowych; grecka, skrzydłata bogini zwycięstwa; skrzynka wyborcza na głosy; słoneczna lub deszczowa za oknem; tętnica główna; po czwartku; produkty wytwarzane z mleka; braki, dziura w budżecie; poranna msza w okresie Adwentu; kwaśny składnik zalewy; przedstawienie z ariami; Mehmet Ali, strzelec do Jana Pawła II; i Wisła, i Odra; przeciwieństwo wyżyn; potocznie o gońcu na szachownicy; zakład produkujący deski; hotel króla; banany i gruszki; boisko tenisowe; orły birkuty wśród ptaków; jednoczęściowe ubranie dla narciarza; pracuje z butlą pod wodą; inaczej kaper, dawny pirat; Y; Radosław dla przyjaciół; czworonogi przyjaciel człowieka; Adriatyk lub Bałtyk; biblijny statek Noego; Panowie w zespole baletowym; włochoate słonie sprzed tysięcy lat; cukier gronowy inaczej; Abu ..., stolica Zjednoczonych Emiratów Arabskich; luksusowy pokój w hotelu; kuchenny cedzak do mąki i cukru.

Sprawdź się w Naszym SUDOKU:

Wypełnij poniższe diagram 9×9 w taki sposób, aby w każdym wierszu, w każdej kolumnie oraz w każdym z dziewięciu pogrubionych kwadratów 3×3 znalazło się po jednej cyfrze od 1 do 9:

		1			9			
4		9	1	7				2
	3	5		4	8	1		
9		6				3	7	
1			7	3	6	4		9
3			9	8	2			
			2	7				4
6	9	4		1	3		5	7
	7	2						

4		3	6					
	5		9					
		6					4	
7				9	5	1		2
		5			1		7	9
	1	9		6	7		3	8
5	6	8		2	4	9		3
3	4		5		9		8	7
1				8		2		

WYKREŚLANKA: znajdź 25 wyrazów związanych z kuchnią. Wykreśl je od góry do dołu, od lewej do prawej i na ukos: czajnik, kubek, szafki, sito, kosz, okap, miarka, szklanki, talerz, garnek, tasek, widelec, waga, tarka, zlew, mikser, słoik, misa, robot, toster, chlebak, stół, gąbki, deska, waza.

Ś	M	W	O	Ś	K	I	T	A	T
F	I	F	I	Ó	W	O	A	K	A
O	A	E	Ś	D	S	A	R	M	S
S	R	T	R	T	E	I	G	E	A
Ł	K	A	E	O	M	L	T	A	K
B	A	R	C	G	B	I	E	O	U
B	A	K	H	O	M	O	S	C	S
I	T	A	L	E	R	Z	T	K	Z
G	C	Z	E	Ś	K	A	Ó	Ł	A
O	A	Z	B	L	E	W	Ł	G	F
S	Z	B	A	M	W	Ó	A	U	K
Ł	O	N	K	J	I	R	D	Z	I
O	K	Ś	O	I	N	K	E	I	A
I	A	Z	L	E	W	I	S	K	O
K	P	A	K	U	B	E	K	E	D
K	E	B	A	B	Ó	P	A	I	R

**TAM,
GDZIE
SPOTKAŁAM
CIEBIE**

CZASEM TRZEBA WYJŚĆ NA DRUGI KONIEC ŚWIATA, BY ODNALEŹĆ SIEBIE.

PAIGE TOON

ALBATROS

Gdybyś mogła wyruszyć w nieznane, jak daleko wybrałabyś się, by odnaleźć miłość?

Teraz naprawdę musi wyruszyć w podróż — by odkryć prawdę o swojej rodzinie, przeszłości i o tym, kim naprawdę jest. Czy kiedy spotka na swojej drodze tajemniczego nieznajomego, Alessandro, okaże się on drogowszakiem, który pomoże jej odnaleźć właściwą drogę?

Wielbicielki Kristin Hannah, Jojo Moyes, Colleen Hoover i Nicholas Sparksa zakochają się bez reszty w tej cudownie romantycznej, wzruszającej powieści Paige Toon.



KWIATY SAJGONU
Nguyễn Phan Quế Mai
Wydawnictwo Albatros

Kolejna na polskim rynku powieść autorki znakomicie przyjętej książki „Góry śpiewają”.

Międzynarodowy bestseller uhonorowany nagrodą She Reads w kategorii „najlepsza powieść historyczna”.

Poruszająca i trzymająca w napięciu saga rodzinna, pełna tajemnic i ukrytych traum. Opowieść o wszechogarniającej mocy przebaczenia, której akcja rozgrywa się podczas amerykańskiej wojny i we współczesnym Wietnamie.

W 1969 roku siostry Trang i Quynh, desperacko pragnące pomóc rodzicom spłacić długi, opuszczają swoją wioskę i zostają dziewczynami do towarzystwa

– w sajgönskich barach piją i flirtują z amerykańskimi żołnierzami w zamian za pieniądze. W miarę jak wojna zbliża się do miasta, niewinna Trang rzuca się w wir romansu z młodym i przystojnym amerykańskim pilotem, Danem. Kilka dziesiąt lat później Dan wraca do Wietnamu wraz z żoną Lindą. Ma nadzieję, że znajdzie sposób, by wyleczyć się z zespołu stresu pourazowego. Jeszcze nie wie, że przyjdzie mu też rozliczyć się z ukrytymi tu tajemnicami przeszłości.

W tym samym czasie Phong – syn amerykańskiego żołnierza i Wietnamki – szuka sposobu, by odnaleźć swoich rodziców i opuścić Wietnam. Porzucony, dorastał w sierocińcu, gdzie nazywano go „pyłem życia”, „czarnym amerykańskim imperialistą” i „dzieckiem wroga”. Marzy o lepszej przyszłości dla siebie i swojej rodziny w Stanach Zjednoczonych.

Przeszłość i teraźniejszość zbiegają się, gdy po latach los łączy bohaterów i zmusza ich, by stawili czoła decyzjom podjętym w czasie wojny. Decyzjom, których skutki nie dają im innego wyboru, niż pogodzić się z przeszłością i znaleźć wspólną płaszczyznę porozumienia – po nad podziałami rasowymi, pokoleniowymi, kulturowymi i językowymi.

Pełna napięcia, poetycka powieść, idealna dla czytelników powieści „Pachinko” Min Jin Lee lub „Powrotu do domu” Yaa Gyasi. Opowiada niezapomnianą i pasjonującą historię o tym, jak ci, którzy odziedziczyli traumę, na nowo definiują swoje przeznaczenie – poprzez miłość, stopniowo nabywaną mądrość, odwagę i współczucie.



Gdy odnajdziemy drogę
Laura Barrow
Wydawnictwo Literackie
Zapowiedź!

Duchy przeszłości, rodzinne sekrety
i miłość, która zjawia się po cichu, kiedy
wcale na nią nie czekasz.

Dodająca otuchy opowieść o dwóch pokoleniach kobiet, które szukają swojej drogi w życiu. I gdy czują, że kompletnie się pogubiły, z pomocą przychodzi im głos Patsy Cline.

Effie Baker, niepracująca matka trójki dzieci, próbuje otrząsnąć się po tym, jak mąż zostawił ją dla kobiety niewiele starszej od ich córki. Mommy makeover to jej pierwszy krok w nowe życie. Oczekując, że po operacji plastycznej obudzi się pełna energii i pewniejsza siebie. Tymczasem doświadcza dziwnej świetlistej wizji z udziałem ikony muzyki country Patsy Cline i słyszy, że „czas zrobić to, co trzeba”. Wiadomość jest zagadkowa i z pewnością ma coś wspólnego z Lolą, babcią Effie, która w młodości pisała listy do sławnej piosenkarki. Czy przeszłość Loli może być kluczem do zrozumienia tego, co przytrafiło się Effie? Z cierpiącą na demencję staruszką nie ma już kontaktu, więc w wirze nowej pracy, spotkań z tajemniczym nieznajomym oraz codziennych wzlotów i upadków Effie musi odkryć sama, co kryje się za tymi słowami.

17.07 Piątek
11:00 VAIANA
11:15 MINIONKI I STRASZYDŁA
13:00 VAIANA
13:15 DRZEWO MAGII
15:15 MINIONKI I STRASZYDŁA
16:30 ODYSEJA
17:15 VAIANA
19:30 ODYSEJA
19:15 MARTWE ZŁO: OGIEŃ
18.07 Sobota
11:00 VAIANA
11:15 MINIONKI I STRASZYDŁA
13:00 VAIANA
13:15 DRZEWO MAGII
15:15 MINIONKI I STRASZYDŁA
16:30 ODYSEJA
17:15 VAIANA
19:30 ODYSEJA
19:15 MARTWE ZŁO: OGIEŃ
19.07 Niedziela
11:00 VAIANA
11:15 MINIONKI I STRASZYDŁA
13:00 VAIANA
13:15 DRZEWO MAGII
15:15 MINIONKI I STRASZYDŁA
16:30 ODYSEJA
17:15 VAIANA
19:30 ODYSEJA
19:15 MARTWE ZŁO: OGIEŃ
20.07 Poniedziałek
11:00 VAIANA
11:15 MINIONKI I STRASZYDŁA
14:00 ODYSEJA
15:00 VAIANA
17:00 ODYSEJA
20:00 MARTWE ZŁO: OGIEŃ
21.07 Wtorek
11:00 VAIANA

Movie poster for Disney's *Vaiana*. The poster features the main characters, Vaiana and her grandfather, standing on a rocky shore with waves crashing around them. Vaiana is holding a large, curved wooden staff. The Disney logo is above the title **VAIANA**, and the tagline "TYLKO W KINACH" is at the bottom.

13:00 MINIONKI I STRASZYDŁA
16:00 ODYSEJA
19:00 ODYSEJA
19:15 MARTWE ZŁO: OGIEŃ

22.07 Środa
11:00 VAIANA
11:05 DRZEWO MAGII
13:05 MINIONKI I STRASZYDŁA
13:00 DRZEWO MAGII
15:05 VAIANA
16:30 ODYSEJA
17:00 VAIANA
19:30 ODYSEJA
19:15 MARTWE ZŁO: OGIEŃ

23.07 Czwartek
11:00 VAIANA
11:05 DRZEWO MAGII
13:00 DRZEWO MAGII
13:05 MINIONKI I STRASZYDŁA
15:05 VAIANA
16:30 ODYSEJA
17:00 VAIANA
19:30 ODYSEJA
19:15 MARTWE ZŁO: OGIEŃ

24.07 Piątek
11:00 EKIPA ZWIERZAKÓW
11:15 DRZEWO MAGII
13:00 EKIPA ZWIERZAKÓW
13:15 DRZEWO MAGII
16:30 ODYSEJA
17:00 EKIPA ZWIERZAKÓW
19:00 JEJ PIEKŁO
19:30 ODYSEJA



GMINNY OŚRODEK KULTURY
 IM. J. GNIATKOWSKIEGO W PORAJU



ZAPRASZA NA

MUZYCZNE NIEDZIELE

WALTANCE



ZAWSZE
 O GODZ. **17.00**



WSTĘP
 WOLNY!



ZAGRAJĄ I ZAŚPIEWAJĄ

	5 LIPCA	ZESPÓŁ ŚPIEWACZY "CHORONIANKI"
	26 LIPCA	ZESPÓŁ ŚPIEWACZY "MALWY"
	02 SIERPNIA	ZESPÓŁ ŚPIEWACZY "JARZĘBINA"
	09 SIERPNIA	ZESPÓŁ ŚPIEWACZY "KALINA"
	16 SIERPNIA	ZESPÓŁ "SZALONA PIĄTKA PLUS"

> *Zapraszamy!* <

MIĘJSKI DOM KULTURY W MYSZKOWIE
ZAPRASZA NA FILM PT.

MINIONKI
I STRASZYDŁA

24-26.07.2026, g. 17:00

31.07.2026, g. 17:00

1-2.08.2026, g. 17:00

**BILETY: 20 ZŁ NORMALNY, 18 ZŁ ULGOWY,
15 ZŁ KARTA DUŻEJ RODZINY
I KARTA SENIORA**

LUDOWE BARWY, MIEJSKIE FASONY

Wystawa Piotra Zamorskiego

27 czerwca - 14 listopada 2026

NA WYSTAWIE ZOBACZYSZ:

- stroje ludowe, mieszczańskie, ziemiańskie i żydowskie
- sceny z życia targowego z przełomu XIX i XX wieku
- dawne zwyczaje, moda i codzienność mieszkańców miasteczka i okolic
- barwne postacie z dawnego targu

KOSZT:

10 zł/os.

8 zł/os. przy zakupie biletu na zwiedzanie stałej ekspozycji muzeum

**MUZEUM DAWNYCH RZEMIOŚŁ
W STARYM MŁYNE W ŻARKACH**

ul. Ofiar Katynia 5, 42-310 Żarki, tel. 690 070 772, www.muzeumzarki.pl



Siatkówka

KOLEJNY REPREZENTANT POLSKI W SKŁADZIE ALURONU

(Zawiercie) W czwartek 23 czerwca klub Aluron CMC Warta Zawiercie poinformował, że ich nowym środkowym na sezon 2026/2027 został Jakub Kochanowski. MVP ubiegłorocznego turnieju finałowego Ligi Narodów oraz najlepszy środkowy mistrzostw świata.



W czwartek 23 czerwca klub Aluron CMC Warta Zawiercie poinformował, że ich nowym środkowym na sezon 2026/2027 został Jakub Kochanowski. MVP ubiegłorocznego turnieju finałowego Ligi Narodów oraz najlepszy środkowy mistrzostw świata. Jakub Kochanowski to mierzący 199 cm wzrostu środkowy pochodzący z Giżycka. Jest wielokrotnym reprezentantem Polski.

Zadebiutował w niej 3 czerwca 2017 roku w meczu Ligi Światowej przeciwko Włochom. Jego największymi sukcesami w biało-czerwonych barwach są mistrzostwo świata z 2018 roku oraz wicemistrzostwo olimpijskie, wywalczone w 2024 roku w Paryżu. Na tej samej imprezie został wybrany najlepszym środkowym turnieju. Ponadto ma na swoim koncie złoto mistrzostw Europy (2023) oraz dwa złote medale Ligi Narodów (2023 i 2025). W ostatnich trzech latach był nagradzany wyróżnieniem dla najlepszego środkowego turnieju finałowego VNL, a w 2025 roku otrzymał także statuetkę MVP rozgrywek. Ponadto w 2025 roku został brązowym medalistą mistrzostw świata, a na zakończenie rywalizacji odebrał kolejne indywidualne wyróżnienie.

Kuba swoją karierę rozpoczynał w MOSiR Giżycko, a następnie w 2013 roku przeniósł się do występującego w Młodej Lidze AZS-u Olsztyn. W wieku 16 lat przyszedł kolejny ważny moment w jego siatkarskiej karierze. Trafił do SMS PZPS Spała. Senior-ską karierę rozpoczął natomiast jako

siatkarz Indykpolu AZS Olsztyn. W PlusLidze zadebiutował 1 października 2016 roku w meczu przeciwko Jastrzębskiemu Węglowi, gdy na boisku pojawił się w tie-breaku. W Olsztynie spędził dwa lata, a następnie przeniósł się do PGE Skry Bełchatów, z którą w 2018 roku zdobył Superpuchar Polski. W sezonie 2020/2021 reprezentował natomiast barwy ZAKSY Kędzierzyn-Koźle. Był to dla niego bardzo owocny rok. Wraz z kędzierzyńskim klubem zdobył Ligę Mistrzów, Puchar Polski, Superpuchar Polski oraz wicemistrzostwo kraju. W 2021 roku zdecydował się na transfer do Asseco Resovii Rzeszów, w której spędził trzy lata. W tym czasie zdobył brązowy medal PlusLigi (2023) oraz triumfował w Pucharze CEV (2024). Ostatnie dwa lata spędził w stolicy, gdzie reprezentował barwy PGE Projektu Warszawa, z którym dwukrotnie sięgnął po brązowy medal mistrzostw Polski.

- Wybrałem Aluron CMC Wartę Zawiercie, ponieważ to klub, który rozwijany jest wręcz w podręcznikowy sposób. Drużyna zbudowana na najbliższy sezon jest na tyle mocna, że pokrywa się to z moimi aspiracjami. Celem zarówno moim, jak i całej drużyny jest wygranie wszystkiego, co jest możliwe. Chcemy odnieść sukces w każdych rozgrywkach, w których będziemy brać udział - mówi Jakub Kochanowski. (tu) foto: aluroncmc.pl

reklama

VESPA NIAŁY ZŁOT

Vespa, arte e vino!

OLSZTYN JURAJSKI

18-19 lipca 2026

TEGOROCZNEJ EDYCJI ZŁOTU TOWARZYSZYĆ BĘDZIE:

JURAJSKI FESTIWAL SZTUKI I WINA
OLSZTYN JURAJSKI 17-19 LIPCA 2026 r.

SANIKO BIS
www.sanikobis.pl

OFERTA NA WYWÓZ ODPADÓW Z FIRM

Nasza firma oferuje odbiór, wywóz i zagospodarowanie odpadów z firm, instytucji, biurowców, sklepów, lokali gastronomicznych.

W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących podpisania umowy prosimy o kontakt.

SANIKO BIS Sp. z o.o. • 42-300 Myszków • ul. Prusa 70
600 065 202 • bok@sanikobis.pl